

# DIE REGIONALE

Zeitung für die Gemeinden Birstein + Brachtal  
Kefenrod-Helfersdorf, Hitzkirchen, Burgbracht  
Radmühl • Schönhof

Amtliches Verkündigungsorgan  
der Gemeinden  
Brachtal + Birstein

29. Jahrgang • Nr. 1398  
16. KW / 22.04.2022



## Brachtal Aktuell im Innenteil!

### Samstag, 23.04.2022

#### KSC Volkartshain/Völzberg

Der KSC Volkartshain/Völzberg lädt herzlich zum 1. Volkartshainer Hutzelfeuer am Samstag, 23. April 2022 auf dem Sportplatz ein. Beginn ist um 18 Uhr und gegen 19 Uhr wird dann das Feuer angezündet. Für das leibliche Wohl ist mit Grillwürstchen und Getränken bestens gesorgt. Hierzu werden alle recht herzlich eingeladen. Der Vorstand

### Sonntag, 24.04.2022

#### Unterbergkomitee Birstein

**Kuchenverkauf "to go" am Sonntag, 24.04.2022 ab 14 Uhr am Unterbergbrunnen.** Die Einnahmen kommen der Verschönerung des Birsteiner Unterbergs zugute. Ebenso möchten wir einen Teil der Einnahmen an die Geflüchteten der Ukraine spenden. Gerne können Gefäße mitgebracht werden. Die aktuell geltenden Corona-Maßnahmen sind einzuhalten. Wir freuen uns auf euch! Euer Unterbergkomitee

## „Lämmerschlupp“ nun auch beitragsfrei

### Eltern der über Dreijährigen im Naturkindergarten müssen keine Extragebühr mehr zahlen/Gemeinde Birstein stockt Zuschuss auf/Zweite Gruppe geplant

Birsteiner Familien, die ihre über dreijährigen Kinder im Naturkindergarten „Lämmerschlupp“ e.V. im Ortsteil Kirchbracht betreuen lassen, müssen dafür nun keinen Beitrag mehr bezahlen. Sie werden damit Familien gleichgestellt, die ihre Kinder in einer kommunalen Einrichtung betreuen lassen. Das hat die Gemeindevertretung am Donnerstag, 7.4. einstimmig beschlossen. Die Gemeinde stockt mit dem Beschluss ihren Kostenausgleich für den „Lämmerschlupp“ pro Birsteiner Kind und Monat von bisher 300 auf 430 Euro im Monat auf. Damit beendet sie eine Ungleichbehandlung der Familien in der Gemeinde und folgt dem Gesetzgeber. Das sogenannte Wunsch- und Wahlrecht sieht vor, dass Eltern, die ihr Kind in der Einrichtung eines freien Trägers betreuen lassen, nicht benachteiligt werden dürfen. Im Gegenteil müssen Kommunen freie Träger fördern, um ein möglichst vielfältiges Betreuungsangebot zu gewährleisten. Der Anfang 2020 eröffnete „Lämmerschlupp“ ist der erste und bisher einzige Kindergarten in Birstein in freier Trägerschaft.

Für Birsteins Bürgermeister Fabian Fehl (SPD) stellt der Naturkindergarten obendrein eine kostengünstige Erweiterung des kommunalen Betreuungsangebots dar. Denn jeden Platz für über Dreijährige in einem gemeindeeigenen Kindergarten muss die Gemeinde laut Fehl mit 570 Euro im Monat bezuschussen. Der Bürgermeister kündigte an, dass es im „Lämmerschlupp“ schon nach dem Sommer eine zweite Gruppe geben könnte. Er hatte für die Gemeinde eine Bedarfsanalyse veranlasst und dabei festgestellt, dass allein im Kindergartenjahr 2022/23 insgesamt 17 Plätze fehlen, wie er in den Parlaments-Ausschüssen dargelegt hat. Die Gemeinde hat zuletzt starken Zuzug durch die Ausweisung von Baugebieten. Nicht eingerechnet im Bedarfsplan sind ukrainische Kinder, deren Betreuung vor Ort zusätzlich abgedeckt werden müsse, wie Fehl mitteilte.

„Wir freuen uns riesig über diese einhellige Entscheidung der Gemeindevertretung“, sagte Nicole Krauthan, Leiterin des „Lämmerschlupp“ und Vorsitzende des gleichnamigen Trägervereins. Die Eltern



## Birsteiner Nachrichten im Innenteil!

der schon betreuten Kinder würden damit deutlich entlastet. Neue Familien könnten sich nun unabhängig von finanziellen Erwägungen frei entscheiden, ob sie ihre Kinder im Regel- oder Naturkindergarten anmelden wollen.



Lange hatte Nicole Krauthan vor der Eröffnung des Kindergartens darum gekämpft, vom Start weg gleiche Bedingungen für alle zu ermöglichen. Weil sich aber in der Gemeindevertretung anfangs keine Mehrheit für eine angemessene Betriebskostenförderung gefunden habe, hätten die Eltern der über Dreijährigen 130 Euro im Monat aus ihrer Privatschatulle zuschießen

müssen, um die Kosten zu decken. Damit ist jetzt Schluss. Das besondere Konzept des Naturkindergartens erfreut sich nicht nur bei Familien über die Gemeindegrenzen hinaus reger Nachfrage. Nicole Krauthan berichtet, dass es zuletzt acht Bewerbungen für Mitarbeiterinnen gegeben habe. Mit Laura Biedenkapp, Lara Cvecko und Lisa Merz verstärken nun drei weitere ausgebildete Erzieherinnen das Stamm-Team, bestehend aus Nicole und Christian Krauthan sowie Monika Kappus. Nicole Krauthan freut sich über die Aussicht, schon bald eine zweite Gruppe eröffnen zu können. An Personalmangel dürfte das jedenfalls nicht scheitern.

**Betreuung im Lämmerschlupp.** Die Lämmerschlupp-Konzeption verbindet Bauernhof- und Naturpädagogik. Die betreuten zwei- bis sechsjährigen Kinder treffen sich von montags bis freitags zwischen 8 und 8.30 Uhr auf dem Spielplatz in Kirchbracht. Von dort aus spazieren sie auf entdeckungsreichen Pfaden zu einem gepachteten Garten am Dorfrand. Sie erforschen ihre direkte Umgebung, beobachten Weide- und Wildtiere, schauen Landwirten bei der Arbeit zu und entdecken verschiedenartigste Pflanzen und Kräuter. Unterwegs und im Garten wird gespielt, gesägt, gehämmert und geschnitzt, gemalt, gebastelt und in Bilderbüchern gelesen.

Zweimal pro Woche führt ihre Wanderung die Kinder zur Bioland-Schäferei Krauthan. Schäfer Christian Krauthan arbeitet auch im Kindergarten mit. Die Kinder helfen bei der Versorgung der Flaschenlämmer und Ziegen. „Es ist uns ein Anliegen, dass die Kinder den ländlichen Lebensraum von innen heraus kennenlernen. Nur was man kennt, schätzt man auch“, sagt Nicole Krauthan.

So viel Eifer macht hungrig: Das Mittagessen liefert der Caterer „Was Euch schmeckt“ in Wüstwillenroth, wenn die Gruppe nicht mit Zutaten aus dem eigenen Gemüsegarten kocht. Um 14 Uhr endet die Betreuungszeit. Nicole Krauthan denkt über eine Ausweitung nach. In jedem Fall soll es ab April donnerstags nachmittags eine Krabbelgruppe für Kleinkinder geben, zu der ab sofort Anmeldungen angenommen werden. Mehr Infos unter: [schaeferei-krauthan.de](http://schaeferei-krauthan.de) und Kontakt unter: [info@schaeferei-krauthan.de](mailto:info@schaeferei-krauthan.de).





**Blumen immer Jung**  
Floristik mit Herz

Blumenfachgeschäft  
& Fleuropservice  
Gärtnerweg 6  
Brachtal  
Tel. 06053/1754

Öffnungszeiten: Montag – Freitag  
8:00 – 18:30 Uhr  
Mittagspause von 12.30-14.30 Uhr  
Samstag 8:00 – 15:00 Uhr



**LOWA**  
simply more...

MADE IN EUROPE  
QUALITY SINCE 1925

INNOX EVO GTX® LO | All Terrain Sport  
www.lowa.com

**FATH**  
ARBEITSLEISTUNG FESTSERVICE WÄRMELÖSUNG

WEIHERBLICK 2  
UNTERREICHENBACH  
TEL. 06054/917 768  
TEL. 0175/208 8448



**Baumpflege**  
Max Höhn


- Fachgerechte Baumpflege
- Baumfällung aller Art
- Baufeldräumung
- mit Seilklettertechnik oder Hubsteiger
- Baumkontrolle nach Fll Baumkontrollrichtlinien
- Baumgutachten • Baumpflanzung
- Forstdienstleistungen
- Holzrückung mit Pferden
- Gartenarbeiten • Wurzelfräsung

Kontakt:  
[info@max-hoehn.de](mailto:info@max-hoehn.de)  
Tel. 0151-15 42 78 70  
[www.Baumpflege-maxhoehn.de](http://www.Baumpflege-maxhoehn.de)



**GEBÄUDETECHNIK**  
Sanitär • Heizung • Umwelttechnik

Main-Kinzig-Gebäudetechnik  
Maik Koselowski  
Sandwerkstr. 27 • 63636 Brachtal  
Mail: [info@mkgebaeudetechnik.de](mailto:info@mkgebaeudetechnik.de)  
Tel. 0151-7500 9692  
[www.mkgebaeudetechnik.de](http://www.mkgebaeudetechnik.de)



**Bau- & Möbelschreinerei Gerl GmbH**

Fenster Rollläden	Hautüren	Besuchen Sie unsere Ausstellung und lassen Sie sich beraten!
Innentüren	Insekten-schutz	

Schreinerei Gerl GmbH  
Steingesweg 15  
63636 Brachtal-Hellstein  
Telefon: 0 60 54 / 70 60 20  
Telefax: 0 60 54 / 70 60 22 0  
E-Mail: [info@gerl-gmbh.de](mailto:info@gerl-gmbh.de)

[www.gerl-gmbh.de](http://www.gerl-gmbh.de) Ideen aus Holz

*Passbilder*



Biometrische Passfotos für den Führerschein, den Ausweis, die Krankenkasse,...

*Seventeen Designs*

Jetzt in Birstein!  
Hauptstr. 19

Termine auf Anfrage:  
0176 55774547




**COLORIUM**  
MALERMEISTER - FACHBETRIEB  
Inhaber: Gogony Erwei

Tel.: 0163 81 84 781

Parkstraße 2 • 63636 Brachtal

[WWW.MALERMEISTER-COLORIUM.DE](http://WWW.MALERMEISTER-COLORIUM.DE)

[info@malermeister-colorium.de](mailto:info@malermeister-colorium.de)



**RECHTSANWALT WERNER LÖFFLER**  
Fachanwalt für Bau- und Architektenrecht

- Arbeitsrecht
- Verkehrsrecht
- Allgemeines Zivilrecht

[www.anwaltskanzlei-loeffler.de](http://www.anwaltskanzlei-loeffler.de)

**RECHTSANWÄLTIN MONIKA REICHEL**  
Fachanwältin für Familienrecht  
[www.kanzleireichel.de](http://www.kanzleireichel.de)

63633 Birstein-Untersotzbach • Zur Hohen Wiese 4  
Tel. 06054 - 909 33 00

**WIR MACHEN IHREN TRAUM  
VOM EIGENHEIM WAHR!**



Besuchen Sie unsere Webseite und finden Sie Immobilien von Sylt bis zum Bodensee!

[www.wish-immobilien.de](http://www.wish-immobilien.de)

**SIE HABEN EINE IMMOBILIE ZU VERKAUFEN?**

Wir suchen Häuser, Wohnungen und Grundstücke für vorgemerkte Kunden.

[info@wish-immobilien.de](mailto:info@wish-immobilien.de)  
06054 / 90 94 285

Melden Sie sich bei uns.

## 1. Mai in der Sotzbacher Feuerwehrscheune

Der Museumsverein Sotzbacher Feuerwehrscheune e. V. sowie die Landfrauen Untersotzbach laden am 1. Mai zur Maifeier in den Innenhof der Sotzbacher Feuerwehrscheune ein. Alle Speisen, wie Haxen und Spezialitäten vom Grill werden nur zur Mitnahme angeboten. Entsprechendes gilt auch für den selbst gebacken Kuchen der Landfrauen.

Um entsprechend planen zu können, möchten wir alle Interessenten an einer Haxe zum Preis von 8,50 € bitten, eine Vorbestellung bis zum 25.04.2022 unter der Tel.-Nr. 0179 1074125 oder per E-Mail an [sotzbacher\\_feuerwehrscheune@web.de](mailto:sotzbacher_feuerwehrscheune@web.de) bei Süren Reifschneider vorzunehmen. Das Team der Sotzbacher Feuerwehrscheune sowie die Landfrauen Untersotzbach freuen sich über Ihren Besuch.

## 1. Mai-Feier 2022 to go bei der Feuerwehr Birstein

Am 1. Mai 2022 können Sie sich zwischen 11.00 Uhr und 15.00 Uhr bei uns mit einem kühlen Getränk und einer Bratwurst auf die Hand für Ihre 1. Mai-Wanderung stärken. Ab 11.30 Uhr gibt es natürlich auch wieder Hackfleischklopse mit Zwiebelsoße und Brot sowie selbst gebackenen Kuchen zum Abholen. Bitte bringen Sie entsprechende Behälter zum Mitnehmen der Speisen mit. In diesem Jahr werden keine Sitzplätze vorhanden sein! Wir bitten um Vorbestellung der Hackfleischklopse unter [info@feuerwehr-birstein.de](mailto:info@feuerwehr-birstein.de) oder 0173/3608631.

Der Vorstand freut sich über Ihren Besuch!

## ORTSBEIRAT UDENHAIN

Der Ortsbeirat Udenhain möchte am 1. Mai den neu errichteten Dorfplatz in der Ortsmitte im Rahmen einer Feier offiziell einweihen. Die Veranstaltung ist von 11-17:00 Uhr geplant, es wird Bratwürstchen und Getränke geben sowie ein kleines Programm für Kinder. Jung und Alt sind herzlich eingeladen.

## 1. Mai beim SV Burgbracht-Bösgesäß e.V.

Der SV Burgbracht- Bösgesäß lädt recht herzlich zur Maifeier am 01. Mai 2022 am DGH in Burgbracht ein. Alle Wanderer können gerne bei uns einkehren und mit uns einen schönen Tag mit leckeren Getränken und Kaffee und Kuchen bei uns verbringen. Ab 11 Uhr haben wir geöffnet. Würstchen und Steaks und Salate stehen ab 11 Uhr 30 für Euch bereit. Auf Euer Kommen freut sich der SV Burgbracht-Bösgesäß.

## Wanderung des Industriekultur Steingut e.V.

Gerne laden wir unsere Mitglieder und alle Interessierten zu einer Wanderung auf dem Steingut Panorama Wanderweg am 01. Mai 2022 in Brachtal ein. Start- und Endpunkt ist der Parkplatz an der ehemaligen Waechtersbacher Keramik, Fabrikstraße 8, 63636 Brachtal um 11:00 Uhr. Die Wanderung wird ca. 4 Stunden dauern. Bitte nehmen Sie entsprechend Proviant mit. Sowohl das Lindenhof Museum in Streitberg als auch das Brachtal Museum in Spielberg werden ab 14 Uhr geöffnet haben. Im Lindenhof sind die Dauerausstellung und eine Sonderausstellung zu Bildern von Achim Gogler zu sehen und es gibt die Gelegenheit eine Erfrischungspause mit Wasser oder Kaffee einzulegen. Im Brachtal Museum gibt es die Möglichkeit die neue Ursula Fesca-Ausstellung zu besuchen und für Kaffee und Kuchen im Museumscafé einzukehren.

Die Wanderung kann gerne auch individuell nach einem Teilabschnitt beendet werden. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Für Rückfragen wenden Sie sich gerne an [vorstand@industriekultur-steingut.net](mailto:vorstand@industriekultur-steingut.net)

## Wie wär's mit einer Mai-Tour ins Brachtal-Museum?

Brachtal-Spielberg. Am 1. Mai 2022 ist das Brachtal-Museum in Spielberg von 14 bis 17 Uhr geöffnet. Es gibt wieder Kaffee und selbst gebackenen Kuchen sowie gekühlte Getränke in der Museumscaféteria. Die neue Ausstellung "Ursula Fesca und ihre Zeit" kann besucht werden.

## Wäscherei & Reinigung

### Reutzel

Egerlandstr. 8

63688 Gedern/Ober-Seemen

Tel. 06045/2598



**FÜR PRIVAT • GASTRONOMIE • HOTEL**

**UNSER SERVICE FÜR SIE:**

Wäscherei • Reinigung • Mangelservice • Matratzenbezüge  
Hemdendienst • Lederreinigung • Gardinen • Leihischdecken  
Woll-, Stepp- und Federdecken • Arbeitskleidung • Brautmode

**Jetzt nach dem Winter brauchen Ihre Decken  
eine Frische-Kur! Wir reinigen und waschen  
Ihre Stepp-, Feder-, Daunen- oder Wolldecken –  
genau wie Ihre Kissen.**

**Auch in Birstein sind wir wieder für Sie da im  
EICHHORN BAUZENTRUM • LAUTERBACHER STR. 40**

**Unsere Öffnungszeiten für Sie – Der lange Montag:**

**Montag 8.00–12.30 + 13.30–18.00 Uhr**

**Di, Mi, Do 8.00–12.30 Uhr u. 14.00–16.00 Uhr**

**Fr. 8.00–12.30 Uhr u. 14.00–15.00 Uhr • Sa. geschlossen**

**Parken im Hof, keine langen Wege**

**Ihr Meisterbetrieb für Reinigung und Wäscherei**

**Preiswert und kompetent in allen Angelegenheiten**

Gezeigt werden u.a. 3 Mappen mit ca. 350 Originalentwürfen der Künstlerin, etwa 400 Keramiken aus den 30er Jahren bis 1965, etliche Themenvitrinen (z.B. Olympiade 1936, Trachtenmotive, Figurenkränze, Form und Dekor u.v.m.). In der Museumscaféteria können Sie sich in angenehmer Atmosphäre bei Kaffee und Kuchen etwa 300 Fescaentwürfe in einer Großbildpräsentation betrachten. Für die Kleinen und jung gebliebenen Besucher dreht die Vogelsberger Südbahn im 2. Obergeschoss ihre Runden. Puppenstuben und Handwerkskunst aus längst vergessenen Zeiten laden Sie in einen besonderen Ausstellungsraum ein. Für jeden ist etwas dabei! Freuen Sie sich auf einen wetterunabhängigen Tag im Brachtal-Museum Spielberg. Führungen sind auf Anfrage auch außerhalb der Regelöffnungszeiten möglich.

Am 1. Mai kann man sich auch für unseren Floh- und Sammlermarkt anmelden, der in diesen Jahr ausnahmsweise einen Monat später, nämlich erst am 3. Juli, stattfinden wird.

Weitere Infos: unter [www.brachtal-museum.de](http://www.brachtal-museum.de) bzw. 06053-600067 (Erich Neidhardt) oder 0178-8281945 (Ulrich Bering).

## DC Schlappe 301 e.V. Wüstwillenroth

Der Dartclub möchte in diesem Jahr nach der Coronapause wieder eine Maiwanderung veranstalten. Das Programm soll folgendermaßen aussehen: Treffen um 9.30 Uhr bei Peng's Bierstübchen zum Frühstück. Anschließend eine Wanderung in der Umgebung mit nachfolgendem Grillen mit Steaks und Würstchen sowie dem Genuss von Getränken. Der Teilnahmebeitrag beträgt für Vereinsmitglieder 5.--€ für Nichtmitglieder 10.--€. Bitte meldet Euch bei Peng's Bierstübchen bis spätestens **24.04.2022** an, da wir bei einer Teilnahme unter 10 Personen die Veranstaltung nicht durchführen wollen. Der Vorstand

## 1. Mai-Feier Vogelschutzhütte Hitzkirchen

Die 1. Maifeier findet im Freien an der Vogelschutzhütte Hitzkirchen statt. Alle sind herzlich eingeladen, bei uns zu rasten und sich bewirten zu lassen. Leckere Speisen, Getränke und Kuchen stehen bereit. Auf euer Kommen freut sich der Vogelschutzverein Hitzkirchen.

Die Veranstaltung findet unter den aktuellen Corona-Regeln statt.



## Liedertafel Birstein

Liebe Sängerinnen und Sänger, nachfolgend unser Termin für die erste Chorprobe nach monatelanger Corona-bedingter Pause:

Dienstag, 26. April 2022 Frauenchor ab 19:00 Uhr bis 20:30 Uhr, Männerchor ab 20:30 Uhr bis 22:00 Uhr

Donnerstag, 28. April 2022 MixDur ab 19:45 Uhr bis ...

Für alle nicht genesenen bzw. geimpften Sängerinnen und Sänger besteht die Möglichkeit eines kostenlosen Schnelltests. Dieser wird 15 Minuten vor der Chorprobe von einer sachkundigen Person durchgeführt.

Alle Chorproben finden wie gewohnt im evangelischen Gemeindehaus statt. Wir bitten bis zum Sitzplatz eine FFP2-Maske zu tragen.

Jetzt wäre auch der perfekte Einstieg für neue Sängerinnen und Sänger. Bitte kommt zu den oben genannten Terminen. Wir freuen uns auf Euch.

## Vogelstimmenwanderung des Vogelschutzvereins Hitzkirchen

Am Sonntag, den 22.05.2022, organisiert der Vogelschutzverein Hitzkirchen eine geführte Vogelstimmen-Wanderung. Dazu laden wir alle Frühaufsteher, die ca. 3 Stunden wandern möchten, recht herzlich ein. Treffpunkt 6.00 Uhr an der Kreuzung Hitzkirchen. Der Abschluss findet in der Vogelschutzhütte statt.

Die Veranstaltung findet unter den aktuellen Corona-Regeln statt.

## Verein der Freunde und Förderer der Grundschule Brachtal e.V.

### Einladung zur Jahreshauptversammlung

Sehr geehrte Damen und Herren, am Mittwoch, 27. April 2022, um 19:30 Uhr findet die diesjährige Jahreshauptversammlung des Vereins der Freunde und Förderer der Grundschule Brachtal e. V. in der Mehrzweckhalle Neuenschmidten statt, zu der ich Sie herzlich einlade.

**Bitte beachten Sie die an diesem Tag geltenden Corona-Regelungen!** Tagesordnung: siehe letzte REGIONALE.

Mit freundlichen Grüßen, gez. Beatrix Schmidt-Stieler, 1. Vorsitzende

## Betreute Grundschule Brachtal

### Aufruf zur Anmeldung für das Schuljahr 2022/2023

Der Verein der Freunde und Förderer der Grundschule Brachtal bittet alle Eltern und Sorgeberechtigte, die einen Betreuungsplatz für Ihr Kind für das kommende Schuljahr 2022/2023 benötigen um **Anmeldung bis spätestens 30. April 2022**. Die aktuellen Formulare können in der Betreuung zu den geltenden Öffnungszeiten abgeholt werden. Telefonische Rückfragen unter 06054-909584. Es ist außerhalb der Öffnungszeiten ein Anrufbeantworter geschaltet.

## Förderverein der Betreuung von Grundschulkindern der Grundschule Birstein e.V.

Liebe Eltern, liebe Vereinsmitglieder, liebe Interessierte, hiermit laden wir Sie herzlich zur **Jahreshauptversammlung** unserer Grundschulbetreuung am Mittwoch, den 18. Mai 2022, 19.30 Uhr, in die Räume der

Grundschulbetreuung ein.

Es stehen folgende Tagesordnungspunkte auf dem Programm: Bericht des Vorstands und des Kassenwirts über das Geschäftsjahr 2021 • Antrag des Vorstandes zur Auszahlung einer Ehrenamtszuschale • Bericht der Kassenprüferinnen • Entlastung des Vorstands • Aktuelles • Sonstiges Weitere Anträge zum Programm können schriftlich bis eine Woche vor der Jahreshauptversammlung bei der ersten Vorsitzenden eingereicht werden: Vanessa Gutherz, GrundschulbetreuungBirstein@t-online.de, Mobil: +49176-32515953

## Betreute Grundschule Birstein:

### Aufruf zur Anmeldung für das Schuljahr 2022/2023

In wenigen Monaten begrüßen wir die neuen Erstklässler in der Grundschule Birstein. Neben dem Ganztagesangebot der Grundschule (Di-Do bis 14.30 Uhr) bieten wir als Förderverein eine Ganztagesbetreuung für Ihre Kinder an (Mo-Fr): – 7.00 Uhr – 17.00 Uhr mit Mittagessen • 7.00 Uhr – 13.10 Uhr ohne Mittagessen • 2 Tage pro Woche v. 7.00 Uhr – 13.10 Uhr ohne Mittagessen • 10er-Karten (vormittags ohne Essen / nachmittags mit Essen / ganztags)

Auch in den Ferien (außer 5 Wochen im Jahr), an beweglichen Feiertagen u.ä. steht Ihnen die Betreuung zur Verfügung. Bitte melden Sie Ihr Kind rechtzeitig an. Verträge bekommen Sie gerne in den Räumlichkeiten der Betreuung im 1. OG der Grundschule Birstein oder unter:

<https://grundschule-birstein.de/vereine/foerdereverein-zur-betreuung-der-grundschulkindern-der-grundschule-birstein-e-v>.

Für Fragen steht Ihnen gerne Vanessa Gutherz unter 06054-9073839 oder grundschulbetreuungbirstein@t-online.de zur Verfügung.

## Sängerlust Wüstwillenroth

Liebe Vereinsmitglieder, hiermit laden wir Sie herzlich zu unserer Jahreshauptversammlung für das Geschäftsjahr 2020 und 2021 ein.

Diese findet am Freitag, den 29. April 2022 um 20:00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus "Alte Schule" in Wüstwillenroth statt. Die Tagesordnung wird zu Beginn der Versammlung verlesen.

Wir weisen darauf hin, dass die Versammlung unter Beachtung der gültigen Corona-bedingten Hygieneregeln durchgeführt wird. Wir bitten um Beachtung. gez. Der Vorstand der Sängerlust Wüstwillenroth

## GV „Einigkeit“ 1986 Udenhain e.V.

**Wiederaufnahme der Gesangstunden:** Nach Rücksprache mit der Dirigentin Astrid Klisch wollen wir am Freitag, dem 29. April 2022, ab 20.00 Uhr, nach langer Corona-bedingter Pause wieder mit den Gesangstunden im Udenhainer Dorfgemeinschaftshaus beginnen. Wenn auch einige Corona-Beschränkungen wegfallen oder gemindert sind, wollen wir uns doch so verhalten, daß wir der Fortschreitung der Pandemie keinen weiteren Nährboden bieten. Bestimmungen wie Abstand halten, Lüften und Masken bis zum Einnehmen des Sitzplatzes tragen, sollten auf jeden Fall eingehalten werden.

Zu dieser ersten Gesangstunde nach der kurzen Probenzeit im letzten Herbst sind alle bisherigen Sängerinnen und Sänger herzlichst eingeladen. Der Verein würde sich freuen, wenn neue, am Chorgesang interessierte Personen, sich zukünftig dem Gemischten Chor unseres Vereins anschließen würden. In unserem Repertoire befinden sich bekannte Lieder der Interpreten Udo Jürgens, Peter Maffay, Münchener Freiheit, Helene Fischer, Andreas Gabalier und Roland Kaiser, aber auch andere immer wieder gern gesungene Lieder. Wir werden zunächst viele unserer Lieder auffrischen und uns dann den vor der Pandemie bereits begonnenen neuen Liedern zuwenden. Vorstand und Dirigentin hoffen auf einen gelungenen Wiederanfang der wöchentlichen Proben und damit verbunden auf eine Fortsetzung unserer abwechslungsreichen Vereinsarbeit. Für Nachfragen steht der Vorsitzende Klaus Schumann unter der Telefon-Nr. 06054 1790 oder per E-Mail unter der Adresse Schumann-Klaus\_Brachtal@t-online.de gerne zur Verfügung.

## Stammtischböcke Birstein

Nächster Stammtisch am Freitag, den 29.04. um 18 Uhr beim 1. Lagerfeuerstammtisch am Bockhaus oder bei Regenwetter wieder in der Post. Jede Menge Freibier ist angesagt...

Neubürger und Neuböcke sind bei uns jederzeit herzlich willkommen!

## Jagdgenossenschaft Birstein

Die Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Birstein findet am **Samstag, den 23. April 2022 um 19:30 Uhr** im Bürgerzentrum Birstein statt. Hierzu sind alle Mitglieder bzw. Vertreter mit Partner herzlich eingeladen. Nach der Versammlung gibt es ein gemeinsames Jagdessen. Weiterhin weisen wir darauf hin, dass die Versammlung unter Beachtung der gültigen Corona-bedingten Hygieneregeln durchgeführt wird. Wir bitten um Beachtung. Der Vorstand

## Vogelschutzverein Hitzkirchen

**Jahreshauptversammlung/Einladung.** Am Samstag, den 14.05.2022 um 20 Uhr findet die Jahreshauptversammlung für das Jahr 2021 im DGH Holzwich statt. Auf eine rege Beteiligung hoffend verbleiben wir mit freundlichen Grüßen gez. Der Vorstand (Erwin Koch)  
Die Veranstaltung findet unter den aktuellen Corona-Regeln statt.

## Obst- + Gartenbauverein Brachtal 1904 e.V.

Der Obst- und Gartenbauverein Brachtal 1904 e.V. lädt zur Jahreshauptversammlung ein, am Freitag, den 29. April 2022 um 19.00 Uhr in das Dorfgemeinschaftshaus Schlierbach. Aus organisatorischen Gründen werden nur Getränke gereicht. Die zu der Zeit aktuellen Coronaregeln sind einzuhalten, eine Anmeldung ist nicht erforderlich.  
Gez. Lothar Schramm, 1. Vorsitzender des OGV Brachtal

## Sotzbacher Jungs und Mädels e.V.

**Einladung zur Jahreshauptversammlung am Samstag, den 21.05.2022.** Hiermit laden wir alle Vereinsmitglieder recht herzlich zur Jahreshauptversammlung am Samstag, den 21.05.2022, ab 19:30 Uhr in die Gaststätte "Zur schönen Aussicht" ein. Anträge sind bis zum 18.05.2022 bei dem Vorsitzenden L. Jung schriftlich einzureichen. Die Tagesordnung wird zu Beginn der JHV bekannt gegeben. Wir freuen uns auf eine rege Teilnahme. Mit freundlichen Grüßen der Vorstand.

## Jagdgenossenschaft Lichenroth

Hiermit laden wir alle Grundstückseigentümer zu der am Samstag, den 23.04.2022 stattfindenden Jagdgenossenschaftsversammlung für das Geschäftsjahr 2021 recht herzlich ein. Beginn ist um 20.00 Uhr im DGH in Lichenroth. Die Corona-Hygienebedingungen werden umgesetzt. Vollmachten sind nur schriftlich wirksam. Der Vorstand

## Jagdgenossenschaft Untersotzbach

Der Vorstand der Jagdgenossenschaft Untersotzbach hat den Termin für die diesjährige Jahreshauptversammlung auf Samstag, den 28. Mai 2022 um 19.00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Untersotzbach festgelegt. Eine ausführliche Einladung mit genauer Tagesordnung folgt in einer der nächsten Ausgaben. Die Jagdgenossinnen und Jagdgenossen werden gebeten, sich diesen Termin bereits heute vorzumerken.  
Der Vorstand, gez. Günter Kauck, Schriftführer

## Jagdgenossenschaft Unterreichenbach

Die Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Unterreichenbach findet am **14.05.2022, 20:00 Uhr im DGH, kleiner Saal**, statt.  
Anträge können schriftlich bis zum 07.05.2022 beim Vorstand eingereicht werden. Die Tagesordnung wird vor Beginn mitgeteilt.

## Obst- + Gartenbauverein Oberreichenbach

Der Obst- und Gartenbauverein wird am 30. April 2022 wieder eine Jahreshauptversammlung abhalten, nachdem diese in den Jahren 2020 und 2021 pandemiebedingt ausgefallen sind. Die Mitglieder werden entsprechend unserer Satzung nochmals schriftlich zu der Sitzung eingeladen.  
Nachdem nun fast alle Einschränkungen der Pandemie von Seiten der Behörden zurückgenommen wurden, hat der Vorstand beschlossen, auch unser **Blütenfest in diesem Jahr an Christi Himmelfahrt/Vaterstag den 26. Mai**, wieder aufleben zu lassen. Da das Fest wieder im Freien vor dem Dorfhaus in Oberreichenbach stattfindet, dürfte auch eine Ansteckungsgefahr untereinander relativ gering sein. Unser letztes

## HIN & HER



**Personentransporte  
Patientenfahrten  
Roll- und Trage-  
stuhltransporte  
Flughafentransfer  
Bis 8 Personen!**

**TAXI • FAHRSERVICE**

**Inh. Jens Gröll**

**63 63 3 Birstein • Schlierbacherstr. 18**

**Tel.: 06054/907 5 67**

**oder 0175/415 63 57**

**www.hinundher-fahrservice.de**

Fest fand vor 3 Jahren in 2019 statt und wir hoffen natürlich, dass unsere treuen Besucher auch nach dieser Auszeit uns durch ihr zahlreiches Erscheinen wiederum unterstützen. Die endgültige Entscheidung zur Durchführung unseres Blütenfestes liegt natürlich in den Händen unserer Mitglieder, und wird somit auf der Jahreshauptversammlung entschieden.

## Jagdgenossenschaft Obersotzbach

**Einladung zur JHV am Samstag, 23.4.2022**

Hiermit laden wir alle Mitglieder der Jagdgenossenschaft Obersotzbach und der Angliederungsjagdgenossenschaft recht herzlich zur JHV am Samstag, den 23.4.2022 ab 19 Uhr in die Gaststätte „Zur schönen Aussicht“ ein. Die aktuell gültigen Coronaregeln sind bitte zu beachten. Wir freuen uns auf eine rege Teilnahme. Der Vorstand.

## Jagdgenossenschaft Brachtal – Neuenschmidten/Hellstein

Alle Mitglieder der Jagdgenossenschaft Brachtal – Neuenschmidten/Hellstein werden hiermit zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am Freitag, den 22. April 2022 um 19:30 Uhr in das Gemeinschaftshaus „Alte Schule“ in Hellstein recht herzlich eingeladen.

## Bornfest Kefenrod an Himmelfahrt

... am **Donnerstag den 26.05.2022.** Das traditionelle Bornfest in Kefenrod ausgerichtet vom Gesangverein 1868 Kefenrod e.V. wird in diesem Jahr endlich wieder an Himmelfahrt, am Donnerstag den 26.05.2022, in gewohnter Umgebung an der Bornhütte in Kefenrod stattfinden. Gestartet wird um 11:00 Uhr mit einem Gottesdienst. Im Anschluss gibt es leckere Speisen vom Grill mit Pommes und hausgemachten Salaten, erfrischende Getränke sowie nachmittags ein großes Kuchenbuffet. Zur Unterhaltung der Kinder wird wieder eine Hüpfburg aufgebaut sein. Ab 14:00 Uhr werden Tanzgruppen des Kindergarten und des TV 08 Kefenrod auf der Freilichtbühne ihr Können zeigen. Wir freuen uns auf zahlreiche Gäste in und um unsere Bornhütte in Kefenrod!

## Jagdgenossenschaft Hitzkirchen

Der Vorstand der Jagdgenossenschaft Hitzkirchen lädt alle Eigentümer, die ein bejagtes Grundstück in der Gemeinde Hitzkirchen besitzen, zur Jahreshauptversammlung am Freitag den 06.05.2022 ab 19:30 Uhr in das Feuerwehrhaus Holzwich ein. Wir bitten um pünktliches Erscheinen, da das Essen vor der Versammlung gereicht wird. Tagesordnung: siehe letzte REGIONALE. Anträge zur Jahreshauptversammlung sind bis zum 25.04.2022 bei Wilhelm Schmück abzugeben. Der Vorstand

## FS Birstein

JHV mit Vereinsfeier am **25.05.2022** in der Grillhütte - die Top's zur JHV werden rechtzeitig bekannt geben.

**Umbauarbeiten an der Grillhütte:** Hierfür benötigen wir tatkräftige Umstürzung, die Termine für die Arbeitseinsätze (Mai 2022) geben wir rechtzeitig bekannt.



Ev. Pflegedienste  
Birstein  
Evangelische Altenhilfe  
Gesundbrunnen



Unsere Pflegedienste – an Ihrer Seite

- ambulante Alten- u. Krankenpflege
- ambulante Palliativversorgung

**06054 8099827**

Rosengarten 2a, 63633 Birstein  
[birstein.gesundbrunnen.org](http://birstein.gesundbrunnen.org)

**15 JAHRE**

**GARDINENSTUDIO**  
Mehring

Inh. Bianca Mehring

Zur Jubiläumsfeier am 9. April 2022 konnte Bianca Mehring zahlreiche Kunden und Kundinnen begrüßen. Bei Würstchen vom Grill machte man es sich gemütlich und die Inhaberin zeigte die neuesten Stoffkollektionen sowie Design-Neuheiten im Bereich Sonnenschutz. Als besonderes Highlight gab es **10% Rabatt auf alle Stoffe.**



**ACHTUNG: dieses Angebot gilt noch im gesamten April und Mai!**

Vogelsbergstr. 2 • Brachtal-Udenhain • Tel. 06054-4578565  
[info@gardenstudio-mehring.de](mailto:info@gardenstudio-mehring.de) • [www.gardenstudio-mehring.de](http://www.gardenstudio-mehring.de)

Öffnungszeiten: Mo, Di, Fr von 9-12 Uhr • Mittwoch geschlossen  
Do 9-12 & 15.30-18 Uhr • Sa 10-12 Uhr sowie nach Vereinbarung

**Weber**  
Auto-Service GmbH  
[WWW.AUTOSERVICE-WEBER.DE](http://WWW.AUTOSERVICE-WEBER.DE)

KFZ-MEISTERBETRIEB  
REPARATUREN  
EU-NEUWAGEN  
GEDRACHTWAGEN  
FINANZIERUNG

Birsteiner Straße 27-29  
63636 Brachtal  
Tel. 06054-9172470  
Mobil 0160-91932579

Termine für TÜH-Prüfung jeden Freitag Vormittag  
und Dienstag Nachmittag bei uns.

## WWR-Infotage Ausbildung am 11.05. und 12.05.2022 bei der Maschinenfabrik Wüstwillenroth

Für junge Menschen ist es ganz besonders wichtig, sich rechtzeitig über Ausbildungsberufe und Ausbildungsfirmen zu informieren.

Dazu werden Infotage der Ausbildung angeboten, in diesem Jahr am 11.05. und 12.05.2022 (siehe auch separate Anzeige auf der gegenüberliegenden Seite).

Unsere Ausbilder und unsere aktuell über 10 Azubis stellen unsere Berufswege in unseren technischen Bereichen vor. Es werden Fragen um Bewerbung, richtige Berufswahl, Praktika, Weiterbildung, Unterstützungen, Job-Sicherheit und weitere offene Fragen vor Ort beantwortet. Wir berichten aus erster Hand und geben unserem regionalen Familienunternehmen, das einen ausgezeichneten Ruf als Ausbildungsbetrieb genießt, ein Gesicht.

Wir arbeiten sehr gerne mit unseren Auszubildenden, geben Hilfestellungen, eine intensive Betreuung bis zur Prüfungsvorbereitung und haben immer ein offenes Ohr für ihre Probleme.

Für uns ist eines wichtig: im Mittelpunkt stehen die Jugendlichen, denn diese sind unsere Zukunft. Weitere Infos rund um unser Unternehmen und die Ausbildung bei der Maschinenfabrik Wüstwillenroth gibt es auf der Homepage [www.mf-wwr.de](http://www.mf-wwr.de)

## HRB: Lieblingsstädte auf der ganzen Welt

Was macht eine Großstadt neben ihrer Einwohnerzahl aus? Mit dieser Frage haben sich die Schüler\*innen der Klassen R6a und R6b beschäftigt. Im Rahmen des Erdkundeunterrichts haben sie eine Präsentation zum Thema "Meine Lieblingsstadt" vorbereitet. Die Schü-



ler\*innen haben in den PC-Räumen recherchiert und ihre Vorträge einstudiert. Die jeweiligen Gruppen wurden so zu Experten über die von ihnen auserwählte Großstadt. Die Schüler\*innen haben mit diesem Projekt auch ihre Medienkompetenz erweitert, indem sie unter Anleitung PowerPoint Präsentationen erstellt haben. Sehr schön habt ihr das gemacht!



# WWR-Infotage Ausbildung bei der Maschinenfabrik Wüstwillenroth



Du suchst einen spannenden, praxisbezogenen und abwechslungsreichen Ausbildungsplatz für 2022 in einem zukunftssicheren, technischen Beruf?

Wir bieten an (m/w/d):

- **Konstruktionsmechaniker**
- **Zerspanungsmechaniker**
- **Industriemechaniker**



Du kannst Dich auf erfahrene Ausbilder, nette Kolleginnen und Kollegen, eine freundliche Betriebsatmosphäre sowie gute Bezahlung freuen. Dazu gibt es zusätzliche Extras, die Deine berufliche und persönliche Weiterentwicklung fördern oder einfach Spaß machen.

**Jetzt Kontakt aufnehmen, informieren und bewerben!**

Um einen praxisnahen Einblick in unsere Ausbildungsberufe zu erhalten, bist Du mit Deinen Eltern herzlich eingeladen zu unseren

**WWR-Infotagen am 11.05. und 12.05.2022**  
**- jeweils von 16.00 bis 19.00 Uhr**  
**oder nach Vereinbarung -**

Maschinenfabrik Wüstwillenroth GmbH, Köhlerstr. 9,  
D - 63633 Birstein-Wüstwillenroth, Tel.: 06668 91989-0  
eMail: [info@mf-wwr.de](mailto:info@mf-wwr.de) / Homepage: [www.mf-wwr.de](http://www.mf-wwr.de)



## NAHT *Zauberei* Ilse Massaro

Quellenstr. 10 • Fischborn • Tel. 0151-1270 9690

Handtaschen • Accessoires • Deko • Babyspielzeug  
Garne, Knöpfe, Reißverschlüsse und vieles mehr

### Öffnungszeiten:

Donnerstag und Freitag 9.00–12.30 Uhr + 14.30–18.00 Uhr  
Samstag 9.30–12.30 Uhr oder nach Vereinbarung

## Bürger für Bürger e.V. -

### Generationenhilfe Vogelsberg

Unsere Angebote und Aktivitäten sind interkommunal, richten sich also an unsere Mitglieder, die Bürgerschaft und die Vereine der Gemeinden Birstein, Freiensteinau, Grebenhain und Herbstein.

Sie brauchen Beratung zu Hilfen im Alltag, Fahrdienst/Mitfahrgelegenheit? Sie interessieren sich für die Nutzung unserer Bürgerbusse oder möchten an unseren Aktionsangeboten teilnehmen? Ihr Verein möchte mit uns zusammenarbeiten? **Internet: [www.bfb-generationenhilfe.de](http://www.bfb-generationenhilfe.de)**  
• Telefon: 0176-34 65 61 31 (erreichbar 10:00 – 16:00 Uhr oder Anrufbeantworter) und 06644-820 88 55 (dienstags 15:30 – 17:00 Uhr oder Anrufbeantworter). Wir rufen zeitnah zurück.



## Landfrauen Streitberg

Die diesjährige **Mitgliederversammlung** der Landfrauen Streitberg findet am 05.05.2022 um 19:00 Uhr im DGH Streitberg statt. Hierzu sind alle Mitglieder herzlich eingeladen. Auf der Tagesordnung stehen neben den Berichten der 1. Vorsitzenden und der Kassiererin auch einige Ehrungen für langjährige Mitglieder. Es wird wieder ein gemeinsames Essen geben. Anbei die vollständige Tagesordnung: 1. Eröffnung und Begrüßung • 2. Feststellung der Beschlussfähigkeit • 3. Totenehrung • 4. Genehmigung des Protokolls • 5. Bericht der 1. Vorsitzenden • 6. Bericht der Kassiererin • 7. Bericht der Kassenprüfer • 8. Entlastung des Vorstandes • 9. Neuwahlen Kassenprüfer/in • 10. Anträge • 11. Ehrungen • 12. Verschiedenes. Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnahme.

## Jagdgenossenschaft Pr. Radmühl

Die diesjährige Jahreshauptversammlung 2021-2022 findet am 13.05.22 um 19.30 Uhr in der Gaststätte zur Landesgrenze statt. Hierzu werden alle Jagdgenossen mit Partner herzlich eingeladen. Wir bitten um Beachtung der gültigen Hygienevorschriften. Anträge an die Jagdgenossenschaft sind bis zum 06.05.22 beim Jagdvorstand Werner Eurich abzugeben.

Tagesordnung: Eröffnung und Begrüßung • Totengedenken • Verlesung der Niederschrift vom 02.10.21 • Bericht und Vorlage der Kassenführung • Bericht der Kassenprüfer und Entlastung des Vorstandes • Verwendung des Jagdpachterlöses • Behandlung der eingegangenen Anträge • Wahl der Kassenprüfer 2022-2023 • Gäste haben das Wort • Verschiedenes. Um Voranmeldung von Themen wird gebeten. Der Vorstand

## TC BW Birstein

**Saisoneroöffnung am 23. April mit Schnuppertraining für Anfänger und Tennisinteressierte! Vergünstigter Jahresbeitrag für 2022!**

Am 23. April feiert der TC BW Birstein seine Saisoneroöffnung. Wer schon immer mal den gelben Tennisball schlagen wollte oder es einfach nur mal probieren möchte, bekommt hierzu in unserem kostenlosen Schnuppertraining von 11- 12 Uhr unter kompetenter Anleitung die Gelegenheit, wobei das Alter überhaupt keine Rolle spielt.

**Außerdem halten wir an diesem Tag ein besonderes Angebot bereit: Bei einem Vereinsbeitritt am 23. April spart man für 2022 den halben Jahresbeitrag!**

Ab 12.30 Uhr veranstalten wir das traditionelle Schleifchenturnier,

wo in wechselnden Mix-Paarungen um Punkte gespielt wird. Allerdings geht es hier ausschließlich um den gemeinsamen Spaß, Ergebnisse spielen keine besondere Rolle.

Ab ca. 17 Uhr gibt es Leckeres vom Grill. Also kommt auf unsere Tennisanlage und erlebt einen interessanten und abwechslungsreichen Tag. Wir freuen uns auf Euch!

### Einladung zur Ordentlichen Mitgliederversammlung

Zu der am Freitag, dem 22. April 2022, 19.30 Uhr im Clubhaus des TCB stattfindenden Mitgliederversammlung für die Jahre 2020 und 2021 laden wir recht herzlich ein. Die Jahresabschlüsse für die Geschäftsjahre 2020 und 2021 werden in der Mitgliederversammlung vorgetragen.

## KSG Unterreichenbach

### Trainingszeiten im Schüler- und Jugendbereich:

Anfängertraining immer Donnerstag 18:00 - 19:30 Uhr, Jugendtraining: Dienstag 18:30 - 20:00 Uhr. Wir freuen uns über jeden, der vorbeischaud und Lust hat das schnellste Ballspiel der Welt auszuprobieren!

**Training im Erwachsenenbereich:** Dienstag ab 20:00 Uhr. Interessierte sind herzlich Willkommen!

**NEU! Wir wollen uns im 14-Tage-Rhythmus zu einem Trainingsabend mit anschließendem gemütlichen Beisammensein im Vereinsraum treffen. Wir freuen uns auf euch! Termine im April: 22.04.2022 und im Mai: 06.05.22 & 20.05.22.**

**1. Mai-Wanderung:** In diesem Jahr möchten wir gemeinsam zur Sotzbacher Feuerwehrscheune über die Aurora/den Hellwald laufen. Für Getränke während der Wanderung wird gesorgt. Wer vor Ort etwas essen möchte, wird gebeten, sich direkt an das Team der Feuerwehrscheune zu wenden. Das Angebot ist ebenfalls der Regionale zu entnehmen (auf S. 3).

Wir treffen uns um 10:30 Uhr am DGH in Unterreichenbach. Wir freuen uns endlich wieder gemeinsam wandern zu können!

**Terminvormerkung:** Spielersitzung Saison 2022/2023 - 25.05.2022, Generalversammlung 22.07.2022

## SV Hochland Fischborn

**Pfingsten 2022.** Endlich wird es wieder eine Veranstaltung am Pfingsten auf dem Fischbörner Sportgelände geben. Für Samstag, 05.06. ist abends eine Art "Spiel ohne Grenzen" geplant und sonntags, 06.06. findet ein Fußball-Marathon "light" statt.

## KSG Hettersroth/Hitzkirchen

Zur ordentlichen JHV für das Jahr 2021 lädt der Vorstand alle Mitglieder am Fr. den 29.04.2022 um 20.00 Uhr in das DGH Hettersroth ein. Auf ein zahlreiches Erscheinen der Mitglieder hofft der Vorstand.

## TTV Brachtal

Die Trainingszeiten für die Kinder sind dienstags von 17:30 bis 19:00 Uhr und donnerstags von 16:00 bis 17:45 Uhr in der Grundschulturnhalle Neuenschmidten.

Das Training für die Damen und Herren findet immer dienstags und freitags von 20:00 bis 22:00 Uhr oder nach Absprache statt.

## SG Hettersroth/Burgbracht

An alle Mitglieder, Fans und Freunde! Wir wollen euch auf unser Projekt „Renovierung/Erneuerung des Sportheims“ über die Plattform der VR-Bank "Partner der Region" aufmerksam machen. Über den Link: <https://www.partnerderregion.de/project/renovierungenerneuerung-sportheim/> kann man unser anstehendes Projekt entdecken und finanziell unterstützen.

Abgesehen von den Mitgliedbeiträgen finanzieren wir uns größtenteils durch unsere traditionellen Feste, die wir im Rahmen des Sportvereins und auch darüber hinaus organisieren und durchführen. Durch die Pandemie sind die Einnahmen für mehr als ein Jahr weggebrochen.

Wir wollen aber nicht, dass unsere Mitglieder leiden und tun unser Möglichstes, den Verein weiter aufrecht zu erhalten. Darum versuchen wir dauerhaft etwas Neues zu bieten und wollen damit alle motivieren, ein Teil dieses tollen Vereins zu bleiben!

## Pferdefreunde Birstein-Brachtal

Liebe Pferdefreunde! Wir sind wieder da! Wir treffen uns wieder jeden letzten Dienstag des Monats. Erstmals am **26. April** in der "Schönen Aussicht" in Obersotzbach. Ihr seid herzlichst eingeladen! Der Vorstand

## KSG Radmühl

Das erste offizielle Heimspiel findet am Sonntag, den 08.05.22 um 15.30 Uhr gegen den SV Schweben 2 statt.

## „DIE BUHHÖRNER“



**SPENDE GERD MÜLLER DENKMAL.** Der FC Bayern München Fanclub "DIE BUHHÖRNER" konnte beim Heimspiel gg. Augsburg den Erlös der letzten Tombola an die Kurt Landauer Stiftung e.V. überreichen, welche sich um ganz viele soziale Projekte, nicht nur rund um den FCB kümmert! Mit dieser Spende konnten wir ein „kleines dickes“ Stückchen zur Schaffung des Denkmals beitragen!

Gerd Müller hat sich nicht nur rund um den FCB, sondern um den deutschen Fußball insgesamt, sehr große Verdienste erworben! Die komplett privat bzw. von Fans und Fanclubs finanzierte Statue soll vor der Allianz Arena errichtet werden, so dass jeder dem "Bomber der Nation" einen Besuch abstatten kann.

## Aktive Schüler der HRB

In Birstein gibt es einen Bedarfsladen für geflüchtete Menschen von der "Ukrainehilfe Birstein und Brachtal". Die Schüler\*innen der Haupt- und Realschule Birstein besuchten den Bedarfsladen im ehemaligen Schuhhaus Emrich und überreichten weitere Sachspenden. Der unermüdliche Einsatz und das Mitgefühl der Schüler sind bemerkenswert! Darauf ist die Schule sehr stolz und dankbar!



## SALZTAL KLINIK

Fachklinik für ganzheitliche Orthopädie und Rheumatologie

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir **ab sofort eine flexible Servicekraft (w/m/d) in Vollzeit oder Teilzeit**

in unseren Restaurants und in der Cafeteria. Sie betreuen unsere Gäste und Patienten während ihrer orthopädischen Rehabilitation.

Bitte aussagekräftige Bewerbungen per E-Mail an: [info@salztalklinik.de](mailto:info@salztalklinik.de)

Salztal Klinik GmbH · Parkstr. 18 · 63628 Bad Soden-Salmünster  
Tel. (06056) 745-4403 · [www.salztalklinik.de](http://www.salztalklinik.de)

**Gestaltung, Druck & Verarbeitung von Printmedien aller Art**  
Beschriftungen · Digital-Druck · Fotokopien · Stempel

**SAWOSCH DRUCK**  
FAMILIEN-, GESCHÄFTS- & VEREINSDRUCKSACHEN  
**WERBETECHNIK**

Wächtersbacher Straße 3 · 63636 Brachtal-Schlierbach · ☎ 06053-1380  
Fax: 06053-2391 · E-Mail: [info@sawosch-druck.de](mailto:info@sawosch-druck.de) · [www.sawosch-druck.de](http://www.sawosch-druck.de)



**WOHN- UND LEBENS(T)RÄUME MIT STEIN**  
Natursteine · Grabmale · Steinreinigung · Restaurierung  
Fensterbänke · Treppen · Fußböden · Bäder · Küchen · Wohnräume

**Heinrich Betz & Söhne OHG**  
Tränkgweg 11-13 · 63654 Büdingen-Orleshausen  
Tel. 06042-6289 oder 0160-96745777 · Fax 06042-68634  
[www.stein-betz.de](http://www.stein-betz.de) · [info@stein-betz.de](mailto:info@stein-betz.de)



## Osteopressur

**Chronische und akute Schmerztherapie** nach Liebscher & Bracht z. B. bei

- Knieschmerzen
- Rückenschmerzen
- Nackenschmerzen
- Gelenkschmerzen

Info: Tel. 06054 / 91 700 14  
[www.naturheilpraxis-blum.de](http://www.naturheilpraxis-blum.de)



Jetzt schnell bewerben! Wir bieten zum  
1. August 2022 eine **AUSBILDUNGSSTELLE** zum  
**ELEKTRIKER FÜR GEBÄUDE-  
UND ENERGIETECHNIK (m/w/d)**

**Wir bieten:**

- Tarifgerechte Vergütung
- Urlaubs- und Weihnachtsgeld
- Attraktive Sozialleistungen

**Ihr Profil:**

- Abgeschlossene Schulausbildung
- Gute Deutschkenntnisse in Schrift und Wort
- Engagement und Teamorientierung

Bewerbungen bitte mit den üblichen Unterlagen per Post.



**Ihr Fachbetrieb für**

- Reparatur und Verkauf von Elektro-Hausgeräten
- Elektro-Installation
- Solar- und Photovoltaik-Anlagen

**Maiweg 4 • 63633 Birstein-Obersotzbach**  
[www.elektro-weber.com](http://www.elektro-weber.com)

[www.die-regionale.de](http://www.die-regionale.de)

Die Zeitung von morgen schon heute im Netz!

**Muss Heizöl ran,  
ruf Becker an!**

**becker**  
**HEIZÖL - DIESEL**  
[www.becker-heizuel.de](http://www.becker-heizuel.de)

Industriestraße 37  
63607 Wächtersbach  
☎ 06053 61300

- KFZ-Unfallinstandsetzung
- Lackierungen
- Beulendoktor, KFZ-Service
- Elektr. Achsvermessung
- Autoglas-Service
- Richlbankarbeiten
- Fahrzeugaufbereitung
- Oldtimer Restauration
- Kostenloses Ersatzfahrzeug

**Karosseriebau**

Geschäftsführer: Christian Garlieb

Mittel-Seemer Straße 32  
63688 Giedem/Ober-Seemen  
Fon: 06045-58 30  
[www.gl-karosseriebau.de](http://www.gl-karosseriebau.de)



**TRAPEZBLECH 1. Wahl**

in verschiedenen Stärken, Farben,  
Höhen erhältlich!

Ca. 10.000 m<sup>2</sup> an Lager

**pro m<sup>2</sup> ab 7,99 €**

Trapezblech & mehr online:

[www.holz-blech.de](http://www.holz-blech.de)

Industriestr. 4a • Birstein

Tel. 06054-9071100

Mo. bis Fr. 9.30 – 17.30 Uhr

Sa. 9.00 – 13.00 Uhr

**Grüne-Soße-Essen  
im Themencafé  
Udenhain**

Das erste Treffen des Themencafés Udenhain in diesem Jahr fand aufgrund der Fülle der Anmeldungen im großen Saal des Dorfgemeinschaftshauses in Udenhain statt. Die zahlreichen Gäste, die sich auf das leckere Grüne-Soße-Essen freuten, konnten bei dem großzügigen Platzangebot ausreichend Abstand zueinander einhalten. Bei bestem Frühlingswetter mit strahlendem Sonnenschein war gute Laune bei den Besuchern und dem Team bereits garantiert. Schon am Vorabend hatten Heidi Langlitz, Anita Krick und Ursula Schumann unter Verstärkung durch Edith Naumann und Karola Weber das begehrte vorösterliche Essen im Dorfgemeinschaftshaus zubereitet. Deshalb war der reibungslose Ablauf der Verteilung der zahlreichen Essen sichergestellt. Zur Abrundung eines Mittagessens gehört selbstverständlich auch ein süßer Nachtisch. Die fleißigen Helferinnen des Themencafés und Lucie Georg hatten mehrere Kuchen gebacken und so ließen es sich die Gäste bei Kaffee und Kuchen nochmals gut schmecken.

Nach der langen pandemiebedingten Pause des Themencafés war es ein großes Bedürfnis, sich wieder mit anderen Menschen in ungezwungener Atmosphäre zu treffen und Gespräche zu führen. Heidi Langlitz sprach in ihrer Begrüßung über den Ursprung der Grünen Soße, die vor allem im Raum Frankfurt verbreitet ist. Pfarrer Fischer ging anschließend in seiner Ansprache auch auf das Osterfest ein, das Neubeginn und helleres Licht ankündigt. Auch Lucie Georg trug noch einige Gedanken zu Ostern und dem erwachenden Leben in der Natur vor, nachdem die fleißigen Damen vom Team den leckeren Kuchen zu den Gästen gebracht hatten. Als kleines Gastgeschenk von der jüngeren an die ältere Generation hatte Herr Söder aus Udenhain, Grundschul- und Religionslehrer an der Grundschule Birstein, bunte Ostergrüßkarten von der Klasse 3a malen lassen. Dafür wird den fleißigen Schülerinnen und Schülern herzlich gedankt. Heidi Langlitz hatte noch ein Oster-Schatzspiel mitgebracht. Sie stellte die Frage, wie viele Eier jeder Bürger im Jahr verbraucht. Für die richtige Antwort (238 Eier!) erhielt Herr Klaus Herrmann aus Schlierbach einen hübschen goldenen Osterhasen als Preis.



Das Team vom Themencafé freut sich sehr über die große Beteiligung am Grüne-Soße-Essen und hofft, mit den Nachmittagen im Gemeindehaus der Evangelischen Martinskirchengemeinde Brachtal in Udenhain in Kürze weitermachen zu können.

**DC Hotzenplotz**

Ab sofort findet jeden Freitag unsere Competition bei uns im Vereinsheim in Lichenroth statt. Unser Vereinsheim ist ab 19:30 geöffnet und Anmeldeschluss/Start ist um 20 Uhr.

Außerdem kann bei uns im Vereinsheim auch E-Dart und oder Billard gespielt werden. Hierzu sind sind alle Interessierten gerne eingeladen.

## SVB Damengymnastik

**Jumping Fitness:** Es sind noch Plätze frei! Werde fit auf dem Trampolin und trainiere Kondition, Gleichgewicht und Beckenboden! Donnerstags von 19:00 bis 19:45 Uhr in der Schulturnhalle Neuenschmidten! Anmeldungen bei Elisabeth unter 0176-38937667 oder r.kreppenhofer@t-online.de.

**Zumba:** Neuer Zumba Fitness Kurs ab Mittwoch, 27.04. von 19:30 – 20:30 Uhr bei Elisabeth. Wo? Alte Schule in Hellstein.

**Tabata:** Du willst dich richtig auspowern und an deine Grenzen gehen? Unser Intervalltraining mit Uli **donnerstags 20:00 – 21:00 Uhr** in der Turnhalle Neuenschmidten. Anmeldungen bei Elisabeth unter 0176-38937667 oder r.kreppenhofer@t-online.de.

**Bauch Beine Po:** Fit und munter ins Frühjahr? Dann komme dienstags von 19:30 -20:30 Uhr mit Agnes in die Alte Schule in Hellstein.

**Hallentraining:** Federball, Aerobic, Skigymnastik, Zirkeltraining und die Faszienrolle erwarten dich mittwochs von 18:00 – 19:15 Uhr in der Schulturnhalle Neuenschmidten. Info und Anmeldung: Kailing@mail.de.

**Fitness für Junggebliebene:** Gymnastik wirkt wie ein Jungbrunnen. Wer aktiv älter werden möchte, kann sich der aufgeschlossenen Gruppe fider Seniorinnen und Senioren, die zwischen ca. 50 und 90 Jahre alt sind, gerne anschließen. Dienstags, von 10:00 – 11:00 Uhr in der "Alten Schule" in Hellstein. Weitere Information bei Claudia Tel.: 06053-6209225

**GymFit:** Mit einem abwechslungsreichen Workout aus allen Bereichen zu motivierender Musik mobilisieren wir Kraft und Ausdauer für ein ausgeglichenes Körperwohlgefühl – jeder wie er kann. Hier sind sowohl Frauen als auch Männer willkommen, die die gute alte Gymnastik Wert schätzen. Dienstags, von 11:00 – 12:00 Uhr in der "Alten Schule" in Hellstein. Weitere Information bei Claudia Tel.: 06053-6209225

## Dalles Kicker Unterreichenbach

**Maiwanderung am 1. Mai:** Gerne möchten wir unsere im Januar geplante Jahresabschlusswanderung nachholen. Dafür haben wir als Alternative eine Maiwanderung am 1. Mai vorgesehen. Geplant ist eine 3-4-stündige Maiwanderung in unserer Region mit anschließendem Ausklang des Tages am Vereinsheim in Unterreichenbach mit Kaffee und Kuchen und gegrillten Würstchen. Treffpunkt ist um 09.45 Uhr am Vereinsheim. Damit wir besser planen können, bitten wir um Voranmeldung bis zum **24.04.22** bei Franziska per Mail oder Mobil bzw. per Mail an die DKU-Adresse: dku1988@mnet-online.de. Wer gerne einen Kuchen backen möchte, bitte ebenfalls Bescheid geben. Wir würden uns über rege Teilnahme sehr freuen. Der Vorstand der DKU

**Birsteiner Stadtradeln vom 27. Mai bis 16. Juni:** Auch 2022 beteiligt sich die Gemeinde Birstein am Stadtradeln. Auch wir gehen wieder an den Start. Nach dem großen Erfolg im letzten Jahr wäre es schön, wenn ihr wieder in unserem Team des Dalles Kicker MTB-Treff dabei seid. Die 20000 km Marke wäre doch ein schönes Ziel für dieses Jahr. Also meldet euch an und tretet richtig in die Pedale. Ihr könnt euren Account vom letzten Jahr einfach wieder aktivieren. Wir freuen uns wenn ihr dabei seid, euer Dalles Kicker MTB-Team

## SG Sotzbach/Birstein

**Kreisliga A - Aufstiegsrunde:** Die nächsten Spiele:

So, 24.04.2022, 15:30 Uhr KG Wittgenborn : SG Sotzbach/Birstein • Sa, 30.04.2022, 15:00 Uhr TSV 07 Höchst II : SG Sotzbach/Birstein

**Kreisliga C - Aufstiegsrunde:** Die nächsten Spiele: O o, 24.04.2022, 15:30 Uhr SG Wirtheim II/Höchst II : SG Sotzbach/Birstein II • Mi, 27.04.2022, 19:30 Uhr SG Sotzbach / Birstein II : SG Niedermittlau/Hailer II, gespielt wird auf dem Sportgelände des SV Sotzbach

## SKI-CLUB BIRSTEIN e.V.

**Nordic Walking Laufftreff startet wieder.** Auch in diesem Jahr bietet der Ski-Club, unter der fachkundigen Leitung von Irene Winter-Dietrich, einen Nordic-Walking Laufftreff für **ALLE (auch Nichtmitglieder)** kostenlos an. Nach dem die Corona-Regeln weiter gelockert wurden, können wir mit dem Nordic-Walking Laufftreff beginnen. Wir sind in der freien Natur und die Abstandsregeln können wir gut einhalten. Die gelenkschonende Fitness dient zur Stärkung der Muskeln, u.a. auch der

Rückenmuskulatur und fördert die Ausdauer für Herz/Kreislauf im Sommer und für das Skifahren im Winter. Mitzubringen sind gute Laune, Nordic-Walking-Stöcke und gutes Schuhwerk. Wir freuen uns auch auf viele Neueinsteiger mit und ohne Vorkenntnisse. **Beginn und Treffpunkt des Laufftreffs ist montags, ab dem 25.04.2022, um 19.00 Uhr an der Mensa der Haupt- und Realschule Birstein.** Viel Spaß, sportlichen und gesundheitlichen Erfolg wünschen Trainerin und Vorstand.

## Kreativer Kindertanz für Kinder von 4-7 Jahren

Kinder haben einen angeborenen Bewegungsdrang und besitzen viel Erfindungsreichtum. Der kreative Kindertanz greift diese natürliche Spiel- und Bewegungsfreude auf und fördert die Entfaltung der kindlichen Fantasie. Darüber hinaus ist er ein ideales Körpertraining, das das gesamte Muskelkorsett aufbaut und kräftigt, die Körperhaltung verbessert, das musikalische Gehör schult sowie die Koordination entwickelt. Der Kurs "Kreativer Kindertanz" findet freitags von 15:30-16:30 Uhr unter der Leitung von Kerstin Kailing im Alten Konsum in Neuenschmidten statt. Anmeldungen + Infos bei Kerstin unter kisakailing@yahoo.de

## KSG Wüstwillenroth/Lichenroth

**Die nächsten Spiele: Aufstiegsrunde 2021/2022 B-Klasse**

24.04.2022 Son. 13:00 Kassel II - KSG • 08.05.2022 Son. 15:30 KSG - Burgjoß • 15.05.2022 Son. 15:30 KSG - Mernes • 22.05.2022 Son. 15:30 Bernbach II - KSG • 29.05.2022 Son. 15:30 Roth - KSG •

**Rückrunde 2021/2022 C-Klasse Schlüchtern:** 24.04.2022 Son.12:45 Sterbfr./S. II - KSG II • 30.04.2022 Sam.17:00 Marjoß II - KSG II • 08.05.2022 Son.12:45 KSG II - Breunings • 13.05.2022 Fr. 19:00 KSG II - Marborn/S II • 15.05.2022 Son.12:45 KSG II - Greb/Berm. II • 22.05.2022 Son.12:45 KSG II - Bad Soden III • 29.05.2022 Son.12:45 Schlüchtern II - KSG II

## SKC Sotzbach e.V.

**Fitness** mit Beatrix jeden Dienstag ab 19 Uhr im DGH Untersotzbach.

**Gymnastik** mit Jenny jeden Mittwoch ab 19 Uhr im DGH Untersotzbach.

**Krabbelgruppe** jeden Mittwoch ab 9.30 Uhr im DGH Untersotzbach für Kinder bis 2 Jahre.

**Kinderturnen** mittwochs für Kinder ab 4 Jahre von 15.30-16.30 Uhr im DGH Untersotzbach.

**Eltern-Kind-Turnen** mittwochs für Kinder von 2-4 Jahren 16.45-17.45 Uhr im DGH Untersotzbach.

Bitte die Informationen in der jeweiligen Gruppe beachten. Infos bei Melanie, Tel.: 0170/6879441 oder unter skcsotzbach@t-online.de.

## EFC Adlauge 09 Birstein/Wächtersbach

Der nächste EFC-Stammtisch vor der Sommerpause ist am **Freitag, 6. Mai 2022** um 20 Uhr im Sportlerheim des SV Birstein.

Weitere Informationen zum EFC Adlauge Birstein-Wächtersbach 09 gibt es unter: <https://efc-adlauge-waechtersbach.jimdofree.com/>

## SG Hettersroth/Burgbracht

Nach dieser schweren Woche haben die Jungs Moral bewiesen und in Seemental ein starkes Spiel vor fast 200 Zuschauern gezeigt. Fiti hat über die rechte Seite Alarm gemacht und in der ersten Halbzeit 3 Tore vorbereitet. Paul hat 3 Dinger versenkt, die und ein Eigentor der Seemener, das war die 4:0 Halbzeitführung. Nach dem Wechsel wieder Fiti über rechts, die Hereingabe machte Thomas mit der Hacke rein, kurz darauf ein Schuss von Paul, den Thomas mit der Fußspitze zum 6:0 ab fälschte.

Die 2te hat leider nichts geholt, obwohl in der 1sten Hälfte mehr drin war, die Jungs mussten sich mit 7:0 geschlagen geben.

Am Sonntag geht es nach Stammheim, hier spielt nur die 1ste um 15:15 Uhr.

Das nächste wichtige Spiel ist schon in der nächsten Woche gegen Aulendiebach bei uns zuhause. Die 2te spielt am Mittwoch 27.4 und die 1ste Donnerstag 28.4 jeweils um 19:30 Uhr.

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR BIRSTEIN

### Ev. Kirchengemeinde Birstein

[www.ev-kirchengemeinde-birstein.de](http://www.ev-kirchengemeinde-birstein.de)

- So. 24.4.: **Neu:** 10.00 Uhr Gottesdienst in Birstein  
 Mi. 27.4.: 16.30 Uhr Gottesdienst im ev. Altenhilfezentrum  
 19.00 Uhr Sitzung des Kirchenvorstandes  
 Fr. 29.4.: 20.00 Uhr Posaunenchorprobe  
 Sa. 30.4.: 10.00 Uhr Abschlusswanderung der Konfirmandengruppe  
 So. 1.5.: 10.00 Uhr Gottesdienst in Hettersroth

**Achtung: 10.00 Uhr statt 19.00 Uhr - Gottesdienst am Sonntag vorverlegt.** Am 24.04. feiert die orthodoxe Christenheit das Osterfest. Unsere Kirchengemeinde bietet deshalb einen Ostergottesdienst an, zudem besonders auch Flüchtlinge aus der Ukraine eingeladen sind, die zum großen Teil der orthodoxen Kirche angehören. Im Gottesdienst werden deshalb Texte und Gebete in deutscher, ukrainischer und / oder russischer Sprache vorkommen. Ob es dafür Interesse und Mitmachbereitschaft gibt, ist noch offen. Andererseits wäre es eine schönes Zeichen für die Anteilnahme am Schicksal der Flüchtlinge und der Verbundenheit der Christen miteinander.

**Präventionskurs: Progressive Muskelentspannung nach Jacobsen mit Heilpädagogin Marion Glück.** Sie sind verspannt? In einem neuen Kurs im evang. Gemeindehaus erlernen Sie, durch systematische, progressive An- und Entspannung verschiedener Muskelgruppen Spannungszustände zu lösen. Erkennen Sie frühzeitig Verspannungen und steuern Sie aktiv dagegen. Kursbeginn: 02.05.-27.06. von 19.00-20.00 Uhr, 8 Einheiten zu 60 min., Kurskosten von 120 € werden zu ca. 85% von allen gesetzlichen Krankenkassen bezuschusst. Infos/Anmeldung: M. Glück (06054)2379 oder glueck-hettersroth@t-online.de

**Corona. Gültige Gottesdienst-Regelung:** Die Kirchengemeinde folgt den aktuellen Empfehlungen der Landeskirche. Für Gottesdienste in Innenräumen wird weiterhin das Tragen von FFP2-Masken und pandemiegerechtes Verhalten (Hygiene, Abstand) empfohlen. Es muss kein 3G-Nachweis mehr an der Eingangstür erbracht werden.

### Evang. Kirchengemeinde Unterreichenbach

**24. April, Weißer Sonntag:** 14.00 Uhr: Gottesdienst mit Vorstellung der Konfirmanden und Abendmahl in Unterreichenbach

**1. Mai, Sonntag des Guten Hirten**

10.00 Uhr Gottesdienst in Untersotzbach

Am Platz brauchen Sie keine Maske mehr! Beim Singen ist es klug, sie noch zu tragen. Alle Nachweispflicht oder Anmeldungen entfallen. Bitte nehmen Sie an den Gottesdiensten teil, wenn sie geimpft, genesen, geboostert oder tagesaktuell getestet sind.

**Offene Kirche.** Der Vogelsberger Dom ist sonntags von 10–18 Uhr geöffnet und lädt zum Besuch und Gebet ein.

### Ev. Kirchengem. Kirchbracht/Lichenroth

Sonntag 24.04.22 um 9.45 Uhr Gottesdienst in Kirchbracht

Sonntag 24.04.22 um 11.00 Uhr Gottesdienst in Lichenroth

Sonntag 01. Mai 2022 um 10.00 Uhr Gottesdienst in Kirchbracht

Sonntag 01. Mai 2022 findet in Lichenroth kein Gottesdienst statt

**Info:** In unseren Gottesdiensten gilt die drei G-Regel. Wir möchten Sie bitten Geimpft – Getestet – oder Genesen zu sein, wenn Sie mit uns Gottesdienst feiern möchten. Ein Mund-Nasen-Schutz ((FFP2 Maske oder OP- Maske) soll beim Singen getragen werden. Es gilt weiterhin die 1,5 m Abstandsregel, wenn jemand aus einem anderen Haushalt kommt. Die Händedesinfektion am Eingang und Ausgang ist erwünscht. Während des Gottesdienstes wird nach ca. 20 Minuten kurz gelüftet. Alle Maßnahmen dienen zum Schutz der Gottesdienstbesucher.

**Offene Kirche:** Unsere Kirchen sind sonntags von 10 – 18 Uhr geöffnet und laden ein zu Stille, Gebet und Besinnung.

**Konfirmation Kirchbracht:** In der Nikolauskirche Kirchbracht werden am 1. Mai 2022 5 Jungen und Mädchen konfirmiert: Jule Fee Bernhardt, Sonnenstraße 18, Illnhausen. Leonard Kneipp, Unterdorf 2, Kirchbracht. Jannik Markert, Am Höhküppel 6 a, Kirchbracht. Luca Noß, Höhenstraße 17 b, Mauswinkel. Aron Pfeifer, Sonnenstraße 3, Illnhausen.

**Am Ostersonntag 17. April 2022 wurde Hannes Michel getauft. Hier sehen wir ihn mit seiner großen Familie.** (Foto: Rika Michel)



### Kath. Kirchengemeinde Birstein/Brachtal

[www.katholische-kirche-birstein.de](http://www.katholische-kirche-birstein.de)

- Sa. 23.4.: Wb. 17.30 Uhr Vorabendmesse  
 So. 24.4.: Wb. 09.30 Feierliche Erstkommunion Gruppe 1 (nur für angemeldete Fam.Angeh.)  
 Bi. 09.30 Uhr Hochamt zum Dank in bes. Anliegen (R), für verst. Theresia Herchenröther u. Angeh.  
 Sch. 11.00 Uhr Sonntagsmesse  
 Mo. 25.4.: Wb. 10.00 Uhr Dankamt der Erstkommunionkinder Gruppe 1  
 Di. 26.4.: Bi. 10.00 bis 12.00 Uhr Das Pfarrbüro ist geöffnet.  
 Sa. 30.4.: Wb. 17.30 Uhr Vorabendmesse  
 So. 1.5.: Wb. 09.30 Feierliche Erstkommunion Gruppe 2 (nur für angemeldete Fam.Angeh.)  
 Bi. 09.30 Uhr Hochamt für verst. Marie Kumpe u. Angeh. (StM)  
 Sch. 11.00 Uhr Sonntagsmesse

**Homepage:** [www.katholische-kirche-birstein.de](http://www.katholische-kirche-birstein.de)

Die **Öffnungszeiten des Pfarrbüros Birstein** ist in der Regel immer dienstags in der Zeit von 10.00 bis 12.00 Uhr.

In den anderen Zeiten wenden Sie sich **entweder** an das Pfarrbüro Wächtersbach (06053-1573) **oder** Sie nutzen unseren Anrufbeantworter (06054-374), dieser wird regelmäßig abgehört; **oder** Sie schreiben uns eine E-Mail: [pfarrei.birstein@bistum-fulda.de](mailto:pfarrei.birstein@bistum-fulda.de)

**In eigener Sache: Messbestellungen können Sie gerne auch per vorgefertigtem Briefumschlag in der Kirche erledigen, dort ist ein Briefkasten, der regelmäßig geleert wird.**

**Beim Betreten und Verlassen der Kirche sowie während des gesamten Gottesdienstes ist ein medizinischer Mund-Nasen-Schutz oder eine FFP2-Maske zu tragen.** Wir bitten herzlich darum, auf die entsprechenden Abstände zu achten.

## BIRSTEINER BIBELGESPRÄCHSKREIS

(Info unter Tel. 06054-6020)

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR BRACHTTAL

### Evang. Martinskirchengemeinde Brachtal Pfarrbezirke Schlierbach, Hellstein/Neuenschmidten, Udenhain/Kath. Willenroth

Aktuelles auf unserer Homepage: [ogy.de/evmkgb](http://ogy.de/evmkgb)

23. April 10.00 Uhr Generalprobe Vorstellungsgottesdienst in Hellstein

24. April 10.00 Uhr Vorstellungsgottesdienst in Hellstein

25. April 14.30-16.30 Uhr Kleiderkammer im Pfarrhof Hellstein geöffnet

1. Mai 10.00 Uhr Gottesdienst im Gemeindehaus in Schlierbach

Angesichts der aktuellen Coronalage müssen wir darum bitten, dass nur Besucher zum Gottesdienst kommen, die geimpft, genesen oder frisch getestet sind (**3-G-Regel**), dies wird am Eingang kontrolliert. Mund-Nasenschutz ist während des Gottesdienstes zu tragen. Bei allen Gottesdiensten gelten die jeweils aktuellen Bedingungen: begrenzte Besucherzahl, Desinfektion am Eingang, Mundschutz, keine Gesangbücher und kein Gesang.

**Kleiderkammer Hellstein! Die Kleiderkammer hat zu den bekannten Öffnungszeiten (Montags von 14.30-16.30 Uhr) geöffnet.** Eine große Auswahl von gut erhaltenen und preisgünstigen Textilien und Haushaltsartikel laden zum Einkaufen ein. In dieser Zeit können Sie auch Ihre gut erhaltenen Kleidungsstücke abgeben. **Wir nehmen gerne auch Spenden zur Weiterleitung in die Ukraine an.**

### Evang. Kirchengemeinde Spielberg-Waldensberg

So. 24.04.: 18 Uhr: Gottesdienst im DGH Streitberg

So. 01.05.: 10 Uhr: Gottesdienst in der Kirche in Spielberg

So. 08.05.: 18 Uhr: Gottesdienst im DGH Leisenwald

So. 15.05.: 10 Uhr Gottesdienst in der Kirche in Waldensberg

So. 22.05.: 18 Uhr: Gottesdienst im DGH Streitberg

Do. 26.05.: 11 Uhr: ökumenischer Gottesdienst an Himmelfahrt im Schlosspark Wächtersbach

So. 29.05.: Kein Gottesdienst

**Wir feiern die Gottesdienste in den Kirchen und DGHs weiterhin mit Masken.**

**Pfarramt Spielberg-Waldensberg: Tel. 06054-9097091**

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR HITZKIRCHEN

### Gottesdiensttermine

Sonntag, 24.4.2022:

10:00 Uhr Hitzkirchen

11:00 Uhr Burgbracht

Sonntag, 1.5.2022:

10:00 Uhr Kefenrod

11:00 Uhr Hitzkirchen

*Preise für Anzeigen anlässlich der  
Konfirmation und Kommunion:  
1/4 Seite in Farbe 100,00 € incl. MwSt.  
(in Graustufen 78,00 € incl. MwSt.)  
1/2 Seite in Farbe 180,00 € incl. MwSt.  
(in Graustufen 135,00 € incl. MwSt.)*

### Letzte Hilfe-Kurse der evangelischen Kirchengemeinde Wächtersbach

Wächtersbach. Oft stehen Angehörige und Freunde am Lebensende und beim Sterben hilflos da. „Was kann man tun? Was möchte der Sterbende?“ sind zwei der vielen Fragen, die sich Familienangehörige immer wieder stellen.

Im Main-Kinzig Kreis werden daher „Letzte Hilfe-Kurse“ angeboten. Ehrenamtliche Mitarbeiter der Wächtersbacher Kirchengemeinde haben eine Ausbildung zum Kursleiter absolviert und bieten diese Kurse nun an. Die Letzte Hilfe-Kurse sind samstags von etwa 11 bis 15 Uhr. Die Kursleiter zeigen den Interessierten einfache Handgriffe, vermitteln Grundwissen und beantworten die Fragen. Die Kurse finden statt am: Samstag, 7. Mai 2022 in Bad Orb, im Gemeindehaus der evangelischen Kirchengemeinde in der Martin-Luther Str. und am Samstag, 14. Mai in Wächtersbach, Gemeindehaus der ev. Kirchengemeinde, Poststraße 7. Eine Anmeldung ist unbedingt erforderlich, da es eine beschränkte Teilnehmerzahl gibt. Die Kursgebühr für Material etc. beträgt 15,- Euro.

Für Fragen und Anmeldungen melden sich Interessenten gerne bei der Kursleiterin Marie-Luise Alt (Tel. 06053-3744) oder im Gemeindebüro (06053-707780) der Kirchengemeinde Wächtersbach.

### Obst- und Gartenbauverein Brachtal 1904 e.V. - Wasserentnahme in Brachtal

**Brief vom 16. 04. 2022 an das Hessische Ministerium für Umwelt, Klimaschutz, Landwirtschaft und Verbraucherschutz** – Büro Staatssekretär Oliver Konz / Büroleitung – Mainzer Str. 80, 65189 Wiesbaden Sehr geehrter Herr Konz!

Mit öffentlicher Bekanntmachung vom 8.4.2022 durch das RPDA, Abteilung Umwelt Frankfurt, RPDA-Dez IV/F 41.1-79e 06.04/13-2020 erhielten wir die Information, dass im laufenden Wasserrechtsverfahren nun eine Online-Konsultation des RP Darmstadt durchgeführt werden soll. In diesem Anhörungsverfahren wird nun versucht, mit einer sogenannten Online-Konsultation den Erörterungstermin zu umgehen. Unter dem Deckmantel der Online-Konsultation wird vermieden, sich zu den abgegebenen Einwendungen direkt vor Ort öffentlich zu äußern. Ihre Behörden verstecken sich vor der Bevölkerung. Mit der durch die Corona Pandemie verbundenen Planungsunsicherheit wird hier versucht, den direkten Kontakt mit den Bürgern vor Ort zu umgehen. Dies ist sehr bedauerlich. Sie tragen als Ministerium hier die Verantwortung bezüglich dieser Vorgehensweise.

gez. Obst- und Gartenbauverein Brachtal 1904 e. V.

Lothar Schramm

### DRK bittet weiter um Sachspenden

Der DRK Kreisverband Gelnhausen-Schlüchtern unterhält in Gelnhausen eine Sammelstelle für Sachspenden. Die Spenden sind für Geflüchtete aus der Ukraine bestimmt, die das DRK in einem früheren Hotel in Bad Orb betreut. 90 Menschen aller Altersstufen haben dort eine Bleibe gefunden. Demnächst werden in einer zusätzlichen Unterkunft in Bad Orb weitere 90 Geflüchtete erwartet. Um die Menschen dort möglichst zielgerichtet mit allem Benötigten versorgen zu können, bittet das DRK gezielt um folgende Spenden:

Haltbare Lebensmittel (keine kühlpflichtigen Produkte), Pflegeprodukte für Erwachsene (z.B. Deo, Haarbürsten, Kämmen, Rasierer, Rasierschaum, Haargummis, Haarspülung), Putzutensilien (z.B. Wischmop, Reiniger, Putztücher, Straßenbesen), Toilettenpapier, Kleiderständer, Wäscheständer zum Trocknen von Kleidung, Bade- und Hausschuhe (nur Neuware), Bademäntel, Rucksäcke/Koffer, Schulsachen, Küchenutensilien (keine Elektrogeräte), Kinder/Jugendfahrräder

Christof Hoffmann, Präsident des DRK Kreisverbands Gelnhausen-Schlüchtern besuchte die Sammelstelle für Sachspenden vor einigen Tagen gemeinsam mit dem Vorstandsvorsitzenden Michael Kronberg. Hoffmann sprach allen Helfern, die ehrenamtlich Dienste übernehmen, und allen Spendern seinen herzlichen Dank aus.

Die Annahmestelle befindet sich hinter dem THW-Gebäude neben der Gelnhäuser Tafel und ist über die Cassebeerstraße zu erreichen. Zur besseren Orientierung hat das DRK Hinweisschilder aufgestellt. Die Sammelstelle ist Montag, Donnerstag und Freitag von 15.00 Uhr bis 18.00 Uhr geöffnet.



## FREIWILLIGE FEUERWEHR

### Freiwillige Feuerwehr Illnhausen

Die diesjährige Jahreshauptversammlung der FFW Illnhausen findet am Freitag, den 29.04.2022 um 19:30 Uhr im Gasthaus zum Grünen Stern, statt. Hierzu möchten wir alle aktiven und passiven Mitglieder recht herzlich einladen.

Die Tagesordnung ist der persönlichen Einladung zu entnehmen.

### Feuerwehrverein Wettges

**Neuer Termin für Jahreshauptversammlung.** Neuer Termin ist der 23. April 2022 um 20 Uhr in der Gaststätte Bernhards. Es sind die dann gültigen Coronabestimmungen zu beachten. Die Tagesordnung wird zu Beginn der Versammlung bekanntgegeben.

### Freiwillige Feuerwehr Lichenroth

**Einladung zur Jahreshauptversammlung 2020 und 2021 am Samstag den 11.06.2022 ab 20 Uhr im Feuerwehrgerätehaus Lichenroth.**

1. Begrüßung • 2. Totenehrung • 3. Bericht Schriftführer und Jahresbericht 20 und 21 • 4. Bericht Kassenwart • 5. Bericht Kassenprüfer • 6. Entlastung des Vorstandes • 7. Neuwahlen Kassenprüfer (2 Jahre) • 8. Bericht Wehrführer • 9. Anfragen und Mitteilungen • 10. Verschiedenes

Aufgrund des Pandemiegeschehens der letzten beiden Jahre werden wir die Jahre 2020 und 2021 in einer JHV behandeln.

Auf Euer Kommen freut sich der Vorstand und die Wehrführung.

### Bekanntmachung Freiwillige Feuerwehr Lichenroth

Am **Samstag, den 07.05.2022** und **Samstag, den 14.05.2022** sollen ab jeweils 09.00 Uhr Arbeitseinsätze im Feuerwehrgerätehaus stattfinden, um die Fahrzeughalle und den Treppenaufgang zu renovieren.

Wir würden uns über viele Helfer sehr freuen, für das leibliche Wohl wird an beiden Tagen gesorgt sein.

Zu einem späteren Zeitpunkt soll dann auch unser Unterrichtsraum einen neuen Schliff bekommen, dies wird aber zeitig bekannt gegeben. Auf viele Helfer und freiwillige Arbeitskräfte freut sich der Vorstand und die Wehrführung.

### Freiwillige Feuerwehr Völzberg

**Einladung zur Jahreshauptversammlung.** Hiermit laden wir zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am Freitag, den 29.04.2022 ins DGH Völzberg ein. Beginn ist um 20:00 Uhr.

Tagesordnung: 1. Eröffnung und Begrüßung • 2. Bericht des 1. Vorsit-

zenden • 3. Bericht des Wehrführers • 4. Bericht des Kassierers • 5. Bericht der Kassenprüfer • 6. Entlastung des Vorstandes • 7. Neuwahlen von 2 Kassenprüfern • 8. Veranstaltungen und Termine 2022 • 9. Verschiedenes.

Hierzu sind alle Aktive, Passive sowie die Mitglieder der Alters- und Ehrenabteilung recht herzlich eingeladen. Anzug der Aktiven: Uniform. Auf Euer Kommen freut sich der Vorstand.

### Freiwillige Feuerwehr Hitzkirchen

**Einladung zur Jahreshauptversammlung.** Am Freitag, den 29.04.2022 findet um 19:00 Uhr im Feuerwehrhaus Holzwich die gemeinsame Jahreshauptversammlung der Einsatzabteilung Holzwich und des Vereins "Freiwillige Feuerwehr Hitzkirchen" statt, zu der wir Sie hiermit recht herzlich einladen. Dieses Jahr wird das Essen vor der Versammlung eingenommen. Der offizielle Teil beginnt dadurch erst um 20:00 Uhr. Die Tagesordnung kann auf der Homepage unter [www.feuerwehr-hitzkirchen.de](http://www.feuerwehr-hitzkirchen.de) eingesehen werden. Der Vorstand

### Freiwillige Feuerwehr Neuenschmidten

Der Vorstand der FFW Neuenschmidten lädt alle Mitglieder zur Jahreshauptversammlung am 6. Mai in die MZH Neuenschmidten ein. Die Versammlung wird um 20.00 eröffnet. Es gelten die tagesaktuellen Hygieneregeln. Neben den Berichten der Abteilungen werden die Ehrungen der letzten zwei Jahre nachgeholt. Die Tagesordnung ist auf der Website sowie im Schaukasten vor der Feuerwehr zu finden und das Protokoll liegt am Tag der Versammlung aus. Anträge auf Änderungen der Tagesordnung sind bis spätestens eine Woche vor der Mitgliederversammlung dem 1. Vorsitzenden Florian Hofmann mitzuteilen.

### Freiwillige Feuerwehr Birstein

**Einladung zur Jahreshauptversammlung 2022.** Die Jahreshauptversammlung des Fördervereins der Freiwilligen Feuerwehr Birstein sowie der Einsatzabteilung der Freiwilligen Feuerwehr Birstein findet am Freitag, den 13. Mai 2022 um 20.00 Uhr im Feuerwehrgerätehaus statt. Eingeladen sind alle aktiven und passiven Mitglieder, die Kameraden der Alters- und Ehrenabteilung sowie alle Freunde und Gönner der Freiwilligen Feuerwehr Birstein.

Tagesordnung: 1. Eröffnung und Begrüßung, 2. Totenehrung, 3. Grußworte der Gäste, 4. Bericht des ersten Vorsitzenden, 5. Vorlesen und Genehmigung des Protokolls der letzten JHV, 6. Bericht Wehrführer, 7. Bericht des Jugendwartes, 8. Bericht der Kassenprüfer, 9. Neuwahlen a) 1. Vorsitzender b) 2. Vorsitzender c) Kassierer d) Kassenprüfer e) Protokollführer f) Schriftführer, 10. Satzungsänderung, 11. Anfragen und Verschiedenes. Um vollzähliges Erscheinen wird gebeten. Die Kassenbücher und die neue Satzung liegen am 08.05.2022 zwischen 10.00 Uhr und 12.00 Uhr für die Mitglieder zur Einsicht im Gerätehaus aus. Am Vormittag gibt es zudem auch einen Frühschoppen.

### Schwimmen können rettet Leben!

**Erfolge bei den Schwimm-Abzeichen im Jahrgang 3 der Henry-Harnischfeger-Schule.** Sabrina Dehm, Lucas Ruppel und Philipp Dietz, Sportlehrer der Henry-Harnischfeger-Schule, freuen sich sehr über die Erfolge ihrer jungen Schützlinge:

„Im Jahrgang 3 erreichten insgesamt 29 Schülerinnen und Schüler ein neues Schwimmabzeichen- vom Seepferdchen bis zum Freischwimmer Silber.“, erklären die Sportlehrer stolz.

„Nach fleißigem Training durch Wassergewöhnung, Tauchspiele, dem Kennenlernen verschiedener Schwimmstile und vor allem dem gegenseitigen Anfeuern erreichten viele Schülerinnen und Schüler ein höheres Schwimmabzeichen.“, erklärt Sabrina Dehm.

„Der Schulsport bietet Möglichkeiten zum Ausgleich und zur Entwicklung von körperlichen Fähigkeiten und Fertigkeiten. Ein halbes Jahr arbeiteten die dritten Klassen auf ihr Schwimm-Abzeichen hin und verdienen es redlich. Vor allem für die bisherigen Nichtschwimmer ist das ein riesen Erfolg. Schwimmen können rettet Leben. Selbstverständlich geht es mit dem Schwimmtraining weiter.“, so Lucas Ruppel.

Auf den Fotos rechte Seite:

Schwimmerfolge der 3b und 3c mit Sportlehrer Lucas Ruppel (links)



# GOLDHAUS ADLER



**WIR KAUFEN AN:**  
Wir zahlen bis zu **50 €\***  
pro Gramm  
\* für antiken Schmuck





**GOLDHAUS ADLER**  
Ist. Meußl Adler  
Beichenstraße 6  
63628 Bad Soden-Schminster  
**0 60 56 402 69 73**  
**0173 383 36 98**  
Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr. 10 - 18 Uhr, Sa. 10 - 14 Uhr

**Ankauf von:**

- Altgold
- Bruchgold
- Zahngold (mit und ohne Zähne)
- Brillantschmuck
- Platin
- Münzen und Barren (Gold/Silber)
- Silberschmuck
- Tafelsilber
- Silberbestecke (auch versilbert)
- Zinn aller Art
- Bernstein und Korallenschmuck
- Antiker Modeschmuck
- Luxusuhren
- Taschenuhren
- Orden
- Pelze, Leder- u. Lammfelljacken bis 2.000 € i.V.m. Gold
- und vieles mehr!

**Gerne prüfen wir Ihren Schmuck auf Echtheit!**

BITTE BEACHTEN SIE DIE CORDONA-VORSCHRIFTEN!



## HMS

**Marcel Eckert**  
Hausmeister- & Montageservice



Objektbetreuung  
Garten- & Landschaftspflege  
Kehr- & Winterdienst  
Montagearbeiten im & am Haus  
Montage von Fenster & Türen

Mobil: 0160 2560438  
e-Mail: [hms.marceleckert@gmail.com](mailto:hms.marceleckert@gmail.com)  
Hellsteinerstraße 17, 63636 Brachtal

**Wir stellen ein:**

### ELEKTROMEISTER (m/w/d)

### ELEKTRONIKER (m/w/d)

### ELEKTRONIKER HELFER (m/w/d)

Fachrichtung Energie- und Gebäudetechnik

**Ihre Aufgaben:**

- Installation von elektrotechnischen Anlagen und Gebäudetechniken in Wohnhäusern
- Durchführung von Reparaturen
- Fehlersuche und -behebung
- Installation und Wartung umweltverträglicher Energieanlagen wie z. B. Photovoltaikanlagen


**Ihr Profil:**

- abgeschlossene Berufsausbildung als Elektroniker für Gebäude- und Energietechnik oder vergleichbare Ausbildung
- Berufserfahrung wünschenswert, jedoch nicht erforderlich
- sicheres und freundliches Auftreten gegenüber unseren Kunden
- ausgeprägte Serviceorientierung
- Führerschein
- Teamfähigkeit, Flexibilität, hohe Einsatzbereitschaft
- selbstständige und zuverlässige Arbeitsweise
- Lernbereitschaft und Berufsinteresse

**Wir bieten:**

- tarifgerechte Vergütung
- einen sicheren und abwechslungsreichen Arbeitsplatz
- ein sehr gutes Betriebsklima und ein motiviertes Team
- attraktive Sozialleistungen
- Urlaub- und Weihnachtsgeld
- umfassende Einarbeitung

**Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen per Post oder per E-Mail!**



**Ihr Fachbetrieb für**

- Reparatur und Verkauf von Elektro-Hausgeräten
- Elektro-Installation
- Solar- und Photovoltaik-Anlagen

**Maiweg 4 • 63633 Birstein-Obersotzbach**  
[www.elektro-weber.com](http://www.elektro-weber.com)



### Upcycling-Workshops

Spaß für Kinder und Erwachsene!

Mit Unterstützung von dem Projekt Bildung-Freiheit-Identität (KulturRegion Frankfurt/Rhein/Main) und in Kooperation mit den eco-kids (www.ecokids.education) gibt es zwei Workshops am 14. Mai im ev. Gemeindehaus in Brachtall/Schlierbach. Aus Schuhen, Lederresten, Stoffen und Hermetten werden vier in einem Workshop coole Flip-Flops gefertigt, in dem anderen geht es um umweltfreundliches "up cycling". Der erste Workshop "Flip-Flop Workshop mit Mary" ist von 10 bis 13 Uhr. Der zweite, "Aus Alt Macht Neu" findet von 14-17 Uhr statt. Am selben Abend um 19:30 Uhr wird der Dokumentarfilm The True Cost of Fashion (Englisch, mit deutschen Untertiteln) gezeigt. Die Altersgruppe ist 8+ für "Flip-Flop Workshop mit Mary", 10+ für "Aus Alt Macht Neu". Die Zahl der Teilnehmer ist begrenzt. Um baldige Anmeldung wird gebittet: [w.gelberg@schlierbach-ev.de](mailto:w.gelberg@schlierbach-ev.de)



### Der Preis der Mode

THE TRUE COST

Film-Vorführung am 14. Mai 2022 im ev. Gemeindehaus in Schlierbach. Beginn ist um 19.30 Uhr.

Bei Film-Vorführen die Verkäufe und Spenden sind willkommen. In der Woche vor dem Film zeigt die Ausstellung von „Fast Fashion“ auf Menschen und Umwelt, wie diese in den Produktionsländern.

Alle Erlöse gehen an die Arbeit der Hilfsprojekte der Kindermissionen.

Organisiert von: Caritas



### Zimmerei & Holzbau Wolf

Wir leben Holz

Dachstühle - Gauben - Holzrahmenbau  
Vordächer - Carport - Pergolen - Innenausbau - Dachsanierungen  
Fassadenverkleidungen - Altbausanierungen - Dachflächenfenster

Zimmermeister Manfred Wolf  
Am Kirchberg 20, 63699 Kufensrod Hitakirchen  
Tel.: 0171 5401995  
Email: [zimmermeister.wolf@gmail.com](mailto:zimmermeister.wolf@gmail.com)




### Deutsches Rotes Kreuz

Kreisverband Gelnhausen-Schlüchtern e.V.

### Häusliche Kranken- und Altenpflege

Beratung, Information  
Menüservice, Hausnotruf-Dienst und vieles mehr...

### Wir sind für Sie da.

Ambulanter Pflegedienst Birstein  
Industriestraße 17  
63633 Birstein

+ Sie erreichen uns unter:  
Telefon 06054.900431 · Mobil 0171.1608529

## SPD Brachtall – Aktiv im Tierschutz

Das Thema Tierschutz ist ein wichtiges Thema für die Brachtaller SPD. Bereits im letzten Jahr war der Verein Tier und Naturschutz unterer Vogelsberg e.V., kurz TiNa e.V., hilfesuchend auf die Brachtaller SPD zugegangen und bat um Unterstützung für die Umsetzung einer Katzenschutzverordnung. Der Verein ist seit seiner Gründung auch in Brachtall aktiv.

Die Brachtaller SPD-Fraktion setzt sich seitdem intensiv mit dem Thema auseinander und hat auch viele Gespräche mit Sachkundigen geführt.

Aufgrund einer Anfrage im Tierheim Gelnhausen zum Thema Katzenschutzverordnung wurde die Brachtaller-SPD von der Tierheimleitung Frau Wink zu einem Besuch vor Ort eingeladen.

Eine kleine Gruppe, bestehend aus Mitgliedern des Vorstandes und der Fraktion, besuchte so im März das Tierheim in Gelnhausen. Ebenfalls anwesend war Frau Seeliger, die den Verein Katzenzuhaus e.V. in Bierbergemünd leitet und auch in Brachtall im Katzenschutz aktiv ist.



Auf dem Foto von links nach rechts: Justin Stieler, Daniel Gofftzer, Corrina Wink, Jan Luca Woratschek, Nathalie Kossmann, Prof. Dr. Herbert Woratschek und Beatrix Schmidt-Stieler

Nach einem Rundgang durch das Tierheim berichteten Frau Wink und Frau Seeliger über die Folgen von unkontrollierter Vermehrung bei Katzen, die nur durch eine Katzenschutzverordnung wirksam und langfristig abgestellt werden können.

Durch eine Katzenschutzverordnung müssen alle Freigängerkatzen kastriert und gekennzeichnet werden. Auf Grundlage des § 13b des Tierschutzgesetzes wurde vom Land Hessen für die Kommunen ein Rahmen geschaffen eine solche Verordnung zu erlassen.

„Eines der häufigsten Argumente bei einer Ablehnung einer solchen Verordnung ist, dass jene nicht kontrolliert werden kann.“, betonte Frau Wink.

„Dabei geht es hier nicht um eine aktive Kontrolle durch die Verwaltung oder die Behörden, es geht gezielt darum, eine Handhabe für die schwarzen Schafe zu haben“, führt Frau Wink weiter aus.

Ohne eine solche Verordnung sind den Tierschutzvereinen aber auch den Ämtern die Hände gebunden.

Frau Seeliger berichtet, dass eine Verordnung in vielen Fällen geholfen habe, seit Jahren absolut uneinsichtige „Besitzer“ dazu zu bringen, ihre Katzen kastrieren zu lassen.

Des Weiteren warnen Frau Seeliger und Frau Wink eindringlich vor den Krankheiten, die nicht kastrierte Katzen in Form von Durchfall, Parasiten, Flöhen, Wurmbefall und Zoonosen, weitergeben. Einige von den Krankheiten übertragen sich nicht nur auf andere Katzen, sondern sogar auf Menschen.

Tierschutzvereine und Tierheime stoßen durch die unkontrollierte Vermehrung an ihre Grenzen.

Durch die immer größer werdende Katzenpopulationen gibt es immer mehr Fundtiere, die ausgesetzt oder aufgefunden werden.

(Weiter auf der nächsten Seite)

## SPD Brachtal – Aktiv im Tierschutz

(Fortsetzung von S. 16) Aber selbst bei einer bestehenden Kooperation mit Städten und Gemeinden decken die gezahlten Pauschalen inklusive eventueller Einnahmen aus Weitervermittlungen von Tieren bei weitem nicht die Behandlungskosten aufgrund von Verletzungen, Krankheiten und Kastrationen ab.

Eine Folge dessen ist entweder eine Erhöhung der Pauschale oder sogar eine Ablehnung von Kooperationen durch das Tierheim.

Professor Dr. Herbert Woratschek, stellvertretender Fraktionsvorsitzender, sagte im Anschluss: „Der Besuch hat uns in unseren Bemühungen bestärkt, dass wir hier in Brachtal etwas tun müssen.“

Beatrix Schmidt-Stieler, Fraktionsmitglied der Brachtaler SPD, fügte an: „Es darf nicht sein, dass die eindringlichen Worte von Tierschutzorganisationen, Tierheimen und anderen Fachkundigen kein Gehör finden.“

„Jeder Katzenhalter steht doch in der Verantwortung für sein Tier, das gehört zur Fürsorgepflicht, das sollte eine Selbstverständlichkeit sein“ ergänzt der Ortsvereinsvorsitzende Daniel Goffizer.

Ebenfalls überzeugt teilt der Juso-Vorsitzende Jan Luca Woratschek mit: „Es wäre absolut unverständlich, wenn wir mit all den Argumenten nicht überzeugen könnten. Wir werden das Thema erneut einbringen!“ Die SPD Brachtal bedankt sich abschließend bei der Tierheimleitung Frau Wink und der Vorsitzenden vom Verein Katzenzuhaus e.V. Frau Seeliger für die Einladung. Nathalie Kossmann von den Jusos befindet abschließend: „Wir werden alles dafür tun, damit Ihr beeindruckendes Engagement auch in Brachtal durch eine Katzenschutzverordnung unterstützt wird“.

Frau Wink und Frau Seeliger wünschten der Gruppe viel Erfolg bei der Umsetzung zur Einführung einer Katzenschutzverordnung. Nicht zuletzt hatten dies Bruchköbel, Wächtersbach und Nidderau im Main-Kinzig-Kreis vorgemacht. In Hessen haben insgesamt bereits über 50 Kommunen diesen Schritt geschafft.

*Kurzfristige Anfertigung von individuellen  
Trauerdrucksachen aller Art, auch in  
Kleinstauflagen - ich berate Sie gerne*

*Text & Grafik Service Eva Maria Martin  
Im Erbes 5 • Birstein  
Tel. 06054/1318 info@die-regionale.de*

*Im Trauerfall sind  
wir auch nach  
Redaktionsschluss  
(Dienstag, 17 Uhr)  
für Sie da und  
versuchen, Ihre  
Anzeige  
noch unterzubrin-  
gen – rufen Sie  
einfach an!  
06054-1318*



*Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis auf dem Friedhof in Burgbracht statt.*

## Familienanzeigen

### Ein herzliches Dankeschön

*an alle, die uns mit Glückwünschen, Geschenken  
und persönlichen Besuchen zu unserer*

### Diamantenen Hochzeit

*viel Freude bereitet haben.*

*Einen besonderen Dank Herrn Pfarrer Häfner für  
die schöne Andacht, dem Gesangverein Kirch-  
bracht/Ilhhausen, der FFW Kirchbracht, dem  
Ortsbeirat Kirchbracht, unserer Familie und allen  
Gästen. Ein Dank auch an das Team vom  
„Grünen Stern“ für die Ausrichtung der Feier.*



*Kirchbracht, im März 2022*

*Reinbold  
& Gertrud  
Pfeifer*

*Besuche im Redaktionsbüro bitte  
nur nach telefonischer Vereinba-  
rung unter Tel. 06054 - 1318*

*Und immer sind irgendwo Spuren deines Lebens.  
Gedanken, Bilder, Augenblicke und Gefühle.  
Sie werden uns immer an dich erinnern.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von

## Karl Löffler

\* 06.10.1935 † 19.04.2022

*In stiller Trauer  
Deine Gisela  
Harald und Gaby  
Jürgen und Ellen  
Katharina und Thomas  
Ricky und Janina  
Yannik*



*Man sieht die Sonne langsam untergehen,  
und erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist.*

Nach einem erfüllten Leben nehmen wir in  
Dankbarkeit Abschied von unserem lieben Verstorbenen

## Otto Braun

\* 05.11.1926 † 04.04.2022

In stiller Trauer  
Deine Sophie  
Elisabeth und Reiner Geile mit Familie  
Rita Götz mit Familie

Unterreichenbach, im April 2022

*Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am 26.04.2022 um 14 Uhr auf dem Friedhof in Unterreichenbach statt.*



Wenn die Kraft versiegt,  
die Sonne nicht mehr wärmt,  
dann ist der ewige Frieden eine Erlösung.

## Ines Schneider

geb. Stäbler  
\* 19.01.1962 † 27.03.2022

Danke allen, die meiner Frau im Leben Achtung und  
Freundschaft schenkten.

Danke dem Wohnstift Hanau für die Betreuung.  
Danke Herrn Pfarrer Häfner für die tröstenden Worte.  
Danke an das Bestattungsinstitut Schmelz  
für die würdevolle Beisetzung.

Im Namen aller Angehörigen  
**Harald Schneider, Attila Sulyok und Maik Stäbler**

Wüstwillenroth, im April 2022

*Ich bin nicht weg,  
nur woanders*



## Alwin Matthes

\* 23.09.1938 † 04.03.2022

Obersotzbach, im März 2022

## Herzlichen Dank

sagen wir allen, die mit uns Abschied  
nahmen und ihre Anteilnahme auf so viel-  
fältige Weise zum Ausdruck brachten.

Unser besonderer Dank gilt Herrn Pfarrer  
Dürmeier, Herrn Birkenberger sowie dem  
Bestattungsinstitut Schmelz.

Im Namen aller Angehörigen  
Wilma

*Kurzfristige  
Anfertigung von  
individuellen  
Trauerdrucksachen  
aller Art, auch in  
Kleinstauflagen -  
ich berate Sie gerne*



*Text & Grafik Service  
Eva Maria Martin  
Im Erbes 5  
Birstein  
Tel. 06054/1318  
info@die-regionale.de*

**IMPRESSUM**

Verantwortlich für  
Inhalt, Satz + Druck:  
Text & Grafik Service  
Eva Maria Martin,  
63633 Birstein,  
Im Erbes 5,  
Tel. 06054 / 1318  
Fax 06054 / 2975  
[www.die-regionale.de](http://www.die-regionale.de)

**E-MAIL:**

[info@die-regionale.de](mailto:info@die-regionale.de)

Auflage: 5.650 Exemplare  
Erscheinungsweise:  
wöchentlich freitags.

Für Druckfehler keine Haftung.

**Redaktionsschluss  
dienstags 17 Uhr!**

Farbabweichungen aufgrund von notwendiger Umwandlung von RGB- in CMYK-Modus sind kein Grund zur Beanstandung. Keine Haftung wird übernommen für die Druckqualität sowie evtl. Copyright- oder Datenschutz-Verstöße bei vom Kunden gelieferten Dateien. Hierfür ist allein der Kunde verantwortlich. - Für von uns gestaltete Anzeigen und Texte, die nur zur Veröffentlichung in der REGIONALE verwendet werden dürfen, gelten die ges. Urheberrechte und unsere AGB, die Sie unserer Homepage entnehmen können. - Veröffentlichte Texte spiegeln nicht in jedem Fall die Meinung der Herausgeberin wieder. - Mit der Übermittlung von Fotos geben Sie die Genehmigung zur Veröffentlichung in DIE REGIONALE sowie auf unserer o.g. Homepage und bestätigen, dass die abgebildeten Personen ihr Einverständnis dazu gegeben haben.

**Termine für  
Drucksachen und  
Anzeigenberatung  
nur nach  
telefonischer  
Absprache unter  
06054-1318.**

*Dich leiden sehen  
und nicht helfen können,  
war unser größter Schmerz*

*Was du im Leben hast gegeben,  
dafür ist jeder Dank zu klein,  
du hast gesorgt für deine Lieben  
von früh bis spät, tagaus, tagein.  
Du warst im Leben so bescheiden,  
nur Pflicht und Arbeit kanntest du,  
mit allem warst du stets zufrieden,  
nun schlafe sanft in ew'ger Ruh.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem  
Vater, Schwiegervater, Opa, Uropa und Patenonkel

**Wilhelm Weisgerber**

\* 15.03.1929 † 11.04.2022

In stiller Trauer  
Lothar und Bärbel

Jenny und Denis mit Luca, Maja und Paul

Gudrun

Udenhain, im April 2022

*Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 29.04.2022 um 14 Uhr auf dem Friedhof in Udenhain statt. Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir abzusehen.*

*Im Trauerfall sind wir auch nach Redaktionsschluss (Dienstag, 17 Uhr) für Sie da und versuchen, Ihre Anzeige noch unterzubringen – rufen Sie einfach an!*



*Mensch, lerne tanzen, sonst wissen die Engel im Himmel  
mit dir nichts anzufangen.*

In der Blüte seines Wirkens  
besiegte seine Krankheit das Leben.

Wir trauern um unseren geliebten Sohn, Enkel,  
Neffen und Cousin

**Markus Hasenkrug**

\* 12.08.1987 † 13.04.2022

der nur 34 Jahre bei uns sein durfte.

Heidrun und Roland Schmiedel  
Oma Anni Spielmann  
Onkel Jürgen und Volker Spielmann  
Florian Greb und Paula Henning  
Alisa Schaueremann mit Levin  
Erich und Renate Jung  
nebst allen Angehörigen

Gießen/Merkenfritz/Lichenroth, im April 2022

*Die Beerdigung findet am 26.04.2022 um 14:00 Uhr auf dem Friedhof in Gießen-Wieseck statt.  
Kondolenzadresse: Heidrun und Roland Schmiedel, Borngasse 8a, 63697 Merkenfritz*

**ImmoHessen Immobilien** Maklerverband  
 63633 Birstein / Dipl.-Ing. Michael Sieber  
 0 66 68 - 919 449 VERMIETUNG  
 Mobil: 0 163 - 730 64 74 VERKAUF  
 Vorgesemelte Kunden suchen: Ein-/Zweifamilienhäuser, Hofreite etc.  
**Wir verkaufen Ihre Immobilie! Ohne Kosten für Sie!**

## Private Kleinanzeigen

bis 5 Zeilen 8,00 €,  
 jede weitere Zeile 0,50 €  
 Chiffregebühr: 8,00 €  
 Laufzeit: 4 Wochen

## Gewerbliche Kleinanzeigen:

Gleicher Preis, Laufzeit  
 aber 2 Wochen, Ausweisung  
 der Mehrwertsteuer auf der  
 Lastschrift möglich!

Anzeigenannahme:

Tel. 06054 / 1318

Fax 06054 / 2975

info@die-regionale.de

Vor der erstmaligen Veröffentlichung wird ein SEPA-Lastschriftmandat benötigt! Dies finden Sie auf unserer Homepage, wir faxen oder mailen es Ihnen auch gerne zu.

Für Kleinanzeigen werden KEINE Rechnungen versandt!

## IMMOBILIEN/ WOHNUNGSMARKT

Birstein: Räumlichkeiten in verschiedenen Größen im evang. Gemeindehaus zu vermieten, besonders geeignet für große oder kleine Gruppen. Anfragen an 06054-401 oder pfarramt.birstein@ekkw.de

Schlierbach: 3 Zi.-Whg., 92 qm, HWR, Bad, Terrasse, Keller; Erstbezug ab 01.09.2022; 645,- € + NK + Kautions. Tel. 06054-6012

3 Zi.-Whg., EBK, Bad, 100 qm, Abstellraum, mit Wintergarten, 20 qm Balkon, halb überdacht, Carport für 2 PKW, ab 1.7.2022 zu vermieten • Tel. 0171-6885032  
 Birstein-City, zu vermieten: 1 Zi.-

Whg. mit Bad + Küche, sep. Eingang, ca. 55 qm • 1 Zi.-Whg. mit Küche + Bad, mit Balkon, 2. OG, ca. 50 qm • Tel. 0151-10138192

Schlierbach: 4 Zi.-Whg., 106 qm, HWR, Bad, Balkon, Keller, Garage; Erstbezug ab 01.09.2022; 795,- € + NK + Kautions. Tel. 06054-6012

3 ZKB Birstein OT, ca. 104 qm, 1. OG, Balkon, Gäste WC, Stellplatz, Garage möglich, FB neu, frei ab 01.06.2022 ggf. früher, Miete 450€, NK 300€, 3MM Kautions. Anfragen an: wohnungbirstein@gmx.de

## GESUCHE

IVJ-Home: Wir suchen dringend für vorgemerzte Kunden Einfamilienhäuser zum Kauf in Birstein/Umgeb. • Angebote bitte an IVJ-HOME, Büro: 06054-9170445, Web: ivj-home.com

Birsteiner sucht zur Familiengründung ein kleines bezahlbares Haus mit Garten, bevorzugt in Birstein und Umgebung, gerne renovierungsbedürftig. Finanzierungsbestätigung liegt vor. • Angebote bitte an IVJ-HOME, Büro: 06054-9170445, Web: ivj-home.com

Suche ca. 90qm Wohnung, gerne mit Balkon oder kleinem Garten, Kleintiere erlaubt, ebenerdig oder 1. Stock • Tel. 0170 99 5 1313

Privater Investor aus Frankfurt sucht ein Mehrfamilienhaus ab 3 Wohneinheiten zum Kauf in Birstein, Brachtal, Grebenhain oder Lauterbach. Angebote bitte an: IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com

Junge Familie aus Frankfurt mit 2 schulpflichtigen Kindern sucht ein gemütliches Einfamilienhaus mit Garten, gerne in der Umgebung Birstein, Brachtal oder Greben-

## IN BIRSTEIN ZU VERMIETEN:

### Praxis- oder Büroräume

in verschiedenen Größen.

Anfragen unter: Tel. 06054-9113631

oder info@schuster-holz.de

# MJS

## HEIZUNGSTECHNIK

Solar  
Sanitär  
Service  
Beratung  
Holzpellets  
Hackschnitzel  
Wärmepumpen

Inh. Matthias Jai & Jan Schuhmann  
 Langgasse 29 Untersotzbach  
 Tel. 06054-914610

hain. Angebote bitte an: IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com

Große Familie, bestehend aus drei Generationen, sucht eine Hofreite/Bauernhof mit Scheune, Stallungen und landwirtschaftlichen Flächen zur Eigennutzung, alternativ ein Mehrfamilienhaus mit großem Garten. Angebote bitte an die IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com

## TIERE/ LANDWIRTSCHAFT

www.retriever-soko.de - auch auf Facebook, einfach abonnieren, wenn Ihnen Tierschutz am Herzen liegt!

0,4 ha Wiese mit Unterstand zur Tierhaltung, 20 ha Grünland zur Nutzung 2022 abzugeben • Tel. 0178-2123660

## SCHULE/ UNTERRICHT

Musikunterricht mit Spaß und Erfolg! Unterricht in Keyboard, Akkordeon, Gitarre, Ukulele. Weitere Infos unter Tel. 0176-32605889. Kommen Sie zu einer Schnupperstunde nach Brachtal-Schlierbach. Natürlich halten wir uns an die Corona-Regeln mit Maske, Abstand und Desinfektionsmittel. Die Musikschule „Haste Töne!“ freut sich auf Sie!

## PKW/ZWEIRAD/ ZUBEHÖR

Auto-Ankauf! Wir kaufen Ihr Fahrzeug in jedem Zustand (auch Unfall, Motor-/Getriebschaden), hohe km oder ohne TÜV, einfach alles anbieten) • Auto Hermel für Export, Tel. (0 60 54) 499 08 56,

Mobil (01 76) 32 22 14 61

Biete/gebraucht: 4x Alufelgen OPEL Astra G. GM-Ronal 6J 15 ET 49 (Ronal 002 0828), Lochkreis 4x100. Lochzahl 4 - Nabendurchmesser 56,6 mm • mit 4x 195/60 R15\*H - TL Uniroyal Rainexpert 3 88H 6-7 mm Profil DOT 11-2017, Kauf/Montage 07.2018 (mit Beleg). Die Felgen und Reifen sind in gutem Zustand. Sie passen auch auf anderen Opel-Modellen (Schlüssel-Nr. vergleichen). Preis VB. Standort Helfersdorf • Tel. 01577-5452722

## PKW-Kastanhänger



...die flinken Helfer für Freizeit, Hobby und Gewerbe!

PKW-Anhänger von 400-3500 kg  
 LKW-Anhänger bis 11.000 kg

Besuchen Sie unsere ständige Ausstellung – ganz in Ihrer Nähe!



BARTHAU  
 Anhänger-Stützpunkt:

## AUTOHAUS SIMON

Bahnhofstr. 5 • 63633 Birstein  
 Tel. 06054/429 • Fax 24 29

## MÖBEL/ELEKTRO EINRICHTUNG

DER MÖBELDOKTOR:  
 Restaurierung und Aufarbeitung von Möbeln aus Uromas Zeiten • Antikstuhlflechterei + Polsterei • Tel. 06054/6049

**STICKPUNKT**

Ihre Stickerei in Brachtal  
Tel. 06054-908 927  
www.stickpunkt.com

**STELLENANGEBOTE**

Zuverlässige Austräger für Freitag als Urlaubs- und Krankheitsvertretung in allen Ortschaften des Verteilgebietes gesucht (in der Regel dort, wo Sie wohnen). Gelegentlich ist auch die feste Übernahme eines Bezirks möglich. Bei Interesse oder Fragen: Kontakt: DIE REGIONALE, Tel. 06054/1318 oder info@die-regionale.de Suche Aushilfe o. rüstigen Rentner auf 450,- Euro-Basis: Rasen mähen, Hecke schneiden, Straßen- und Parkplatzreinigung, Entrümpelung, Winterdienst • Tel. 0172-6656157 • Arbeitseinsatz ab Kefenrod, Führerschein erforderlich • **Ickler Hausverwaltung**  
Suche zuverlässige Person, langfristig, für leichte Hausmeistertätigkeiten, handwerklich begabt und Wohnng. Nähe Brachtstraße in Schlierbach von Vorteil. Interesse? bitte Name, Tel. Nr. und Alter an E-Mail: [sommer121@t-online.de](mailto:sommer121@t-online.de)  
Aushilfe für landwirtschaftliche Tätigkeiten gesucht. OT Kefenrod. 01781304406

**VERSCHIEDENES**

Da entgegneten sie ihm: »Was sollen wir denn tun, um die Werke Gottes zu wirken?« Jesus antwortete ihnen mit den Worten: »Das Werk Gottes besteht darin, daß ihr an den glaubt, den er gesandt hat.« (Johannes 6,28.29) • Kommen Sie mit uns ins Gespräch – Ihr Birsteiner Bibelgesprächskreis  
Ihr Garten benötigt in den kommenden Monaten Pflege? Haus

und Hof ebenfalls? Bin für alles da. Rufen Sie mich an 0171-9501877

**Babykleidung** Gr 44 - 80 günstig abzugeben. Abholen in Birstein. 0151-50302716 Anna

Verkaufe E-Piano „Yamaha Clavinova“, sehr guter Zustand, Preis VB • Tel. 06054-2110

Ich biete an: **Entrümpelungen, Klein- und Seniorenzüge, Haushaltsauflösungen** und Transporte jeder Art zum fairen Preis, auch an Sonn- + Feiertagen. Info + Terminvereinbarung unter Tel. 0173/6621208

**TRODEL ECKI:** Wir sammeln dringend benötigte **Hygieneartikel für Babys** als Spenden für **Rumänien/Ukraine:** Pampers, Feuchttücher, Milchpulver, Kleidung, Decken etc. sowie Lebensmittel-Konserven • **Sammelstelle Oberlandstr. 2, Fischborn**

**Sängerin zur Trauung** • Lassen Sie sich verzaubern! Sängerin und Gesangslehrerin Tina Ballas aus Birstein-Wüstwillenroth gestaltet Ihre Hochzeit liebevoll zu einem ganz besonderen Ereignis. Überraschen Sie Ihre Gäste oder das Brautpaar mit traumhaftem live-Gesang in der Kirche, auf dem Standesamt oder bei Ihrer Lokalität. Auch z.B. als Highlight zur Geburtstagsfeier/ Weihnachtsfeier, dezente Dinnermusik bzw. Unternehmung Ihres Sekttempfanges und zur Trauerfeier. Ob Klassisches, wie Ave Maria, oder Balladen à la Whitney Houston, Jazz, Musical, Gospel ... Genießen Sie die Hörproben im Internet und holen Sie sich Inspiration unter [www.tinaballas.de](http://www.tinaballas.de) (Terminvereinbarung zum Gesangsunterricht à 25 €/Std.: 0177 - 7356550)

Wenn's mal etwas Besonderes sein soll: Wir kochen für Sie und liefern leckere Gerichte für Ihre Feierlichkeit. Maßgeschneidertes Catering von [was.euch.schmeckt.de](http://www.was.euch.schmeckt.de): Köst-



**Dirk Feuerherm**

**Dienstleistungen rund ums Haus**

Beratung • Planung • Ausführung

- Renovierungen aller Art
- Trockenbau
- Innenausbau
- Badsanierung
- Wasserschäden
- Fliesenarbeiten
- Um-/Ausbau
- Bodenbeläge
- Tapezieren
- Anstricharbeiten
- Reparaturarbeiten

63636 Brachtal • Schulstraße 9

Tel. 0176-631 47 800

Mail: [dirkfeuerherm@t-online.de](mailto:dirkfeuerherm@t-online.de)

liches aus frischen Zutaten, von unseren Ideen inspiriert, nach Ihren Wünschen zubereitet und auf Ihr persönliches Budget abgestimmt. Sprechen Sie mit uns. Wir nehmen uns Zeit für Sie und kümmern uns gerne auch um Dekoration, musikalische Unterhaltung sowie alles Weitere, damit Ihre Feier zu einem rundherum gelungenen Ereignis wird. **Ab sofort: Unser Eventhaus** in Grebenhain für Ihre Feier mit bis zu 25 Sitzplätzen zu vermieten. Übernachtungsmöglichkeiten vorhanden! Terminabstimmung unter Tel. 0178-8218195 oder über [www.waseuchschmeckt.de](http://www.waseuchschmeckt.de)

**Das Kulturcafé Fliegende Ente bleibt weiterhin wegen der hohen Inzidenz geschlossen. Aber wir geben die Hoffnung auf den Kaffeeklatsch mit Ihnen, den üppigen Torten und leckeren herzhaften Speisen nicht auf! Bleiben Sie gesund.**

[schriftformular aus.](#)

Dieses finden Sie unter [www.die-regionale.de](http://www.die-regionale.de) auf unserer Homepage.

Zuletzt in der REGIONALE vom 04.02.2022 war es auch in Papierform für Sie abgedruckt, falls Sie nicht die technischen Möglichkeiten haben, es auszudrucken.

Wir schicken es gerne auch per Mail oder Fax zu. Dieses Formular wird nur einmalig benötigt, danach kann alles wieder ganz unkompliziert per Telefon laufen.

Bei gewerblichen Kleinanzeigen wird auf Wunsch gerne die Mehrwertsteuer auf der Lastschrift ausgewiesen.

Für Familienanzeigen, Drucksachen usw. bitten wir um vorherige Terminvereinbarung unter Tel. 06054-1318, vielen Dank!

**ZU VERSCHENKEN**

Was Sie verschenken, veröffentlichen wir 2x kostenlos

2 Infinity-Standboxen, schwarz, voll funktionsfähig • Tel. 06054-4573930

Stabiler, rustikaler Esstisch, Nussbaum, LBH 180-90-77 cm, Erweiterung 2x50 cm + 4 passende Stühle • Tel. 06054/9099266

Wenn Sie eine Kleinanzeige aufgeben möchten, füllen Sie bitte vor dem ersten Erscheinen ein SEPA-Basislast-

Vertretung in Hellstein  
für Urlaubs- und  
Krankheitszeiten gesucht!  
Wenn Sie Interesse haben, freitags dort bei Bedarf die REGIONALE zu verteilen, melden Sie sich bitte unter Tel. 06054-1318 oder [info@die-regionale.de](mailto:info@die-regionale.de)

## WICHTIGE RUFNUMMERN

<b>Polizei</b>	<b>110</b>
<b>Feuerwehr / Rettungsdienst</b>	<b>112</b>
Krankentransport	06051 / 19222
Krankenhaus Gelnhausen	06051 / 870
Krankenhaus Schlüchtern	06661 / 81-0
Polizeistation Gelnhausen	06051 / 8270
Polizeistation Schlüchtern	06661 / 96100

 **Ärztlicher Notdienst**  
**Zentr. ABD-Leitstelle: Tel. 0561/19292**  
 oder Tel. 116 117 • Dienstzeiten Mo, Di, Do, 19:00–00:00 Uhr  
 Mi. und Fr. 14:00–00:00 Uhr • Sa, So, Feiertage, Brückentage:  
 8:00–00:00 Uhr.  
**Zahnärztlicher Notdienst für Kreis Gelnhausen:**  
**zu erfragen unter Tel. Nr. 01805/607011.**

### Bereitschaft der Apotheken

Sa. 23.04. Apotheke im Globus, Wächtersbach, 06053/70790  
 So. 24.04. Hof-Apotheke, Wächtersbach, 06053/1603  
 Mo. 25.04. Kinzig-Apotheke, Wächtersbach, 06053/7005441  
 Di. 26.04. Rosen-Apotheke, Wächtersbach, 06053/1696  
 Mi. 27.04. Vogelsberg-Apotheke, Brachtal, 06053/9797  
 Do. 28.04. Apotheke am Schloss, Birstein, 06054/6371  
 Fr. 29.04. Kurpark-Apotheke, Bad Orb, 06052/3993  
 Sa. 30.04. Martinus-Apotheke, Bad Orb, 06052/2366  
 So. 01.05. Spessart-Apotheke, Bad Orb, 06052/2405  
 Mo. 02.05. Engel-Apotheke, Bad Soden-Salmünster, 06056/8309  
 Die Dienstbereitschaft beginnt jeweils um 8.30 Uhr und endet um 8.30 Uhr des folgenden Tages. (mehr s. [www.apothekerkammer.de](http://www.apothekerkammer.de))

### Ärzte für Birstein und Brachtal

Ingo **BIRKENBERGER** (Facharzt für Allgemeinmedizin)  
 Isenburger Str. 10, 63633 Birstein **Tel. 06054 / 91150**  
 Dr. Stefan **DRAISBACH** (Facharzt für Innere Medizin)  
 Brachtstraße 16, 63636 Brachtal-Schlierbach **Tel. 06053 / 7272**  
 Dr. Dietmar **SCHULTHEIS** (Allgemeinmedizin & Palliativmedizin)  
**Aesthetische Medizin** mit Füllern und Muskelhemmung  
[www.dr-schultheis.de](http://www.dr-schultheis.de) [www.Gesundheitszentrum-Birstein.de](http://www.Gesundheitszentrum-Birstein.de)  
 Lauterbacher Str. 5, 63633 Birstein **Tel. 06054 / 900490**  
 Dr. Carmen **WERHEIT**, FÄ f. Physikalische u. Rehabilitative Med.,  
 Neuschmidter Weg 11, Brachtal-Schlierbach **06053 / 707474**  
 Dr. Michael H. **PIPER**, Hausarzt/Internist,  
 Birstein, Industriestraße 4, **Tel. 06054/9170730**  
 Stephanie **HILD-STEIMECKE** (Psychologische Psychotherapeutin)  
 Industriestraße 4, Birstein **Tel. 0152 / 553 140 81**

### Zahnärzte in Birstein und Brachtal

Dr. med. dent. Josef **BARTA**,  
 Anton-Prätorius-Weg 5, 63633 Birstein **Tel. 06054 / 331**  
 Mario und Titus **FRIEDRICH**, Odenwaldstr. 1,  
 63633 Birstein **Tel. 06054 / 5038**  
 Andreas **ZABLOTNI**, Freiherr-vom-Stein-Straße 18,  
 63636 Brachtal-Schlierbach **Tel. 06053 / 600 525**

### Hebamme

**Romina Guhlke**, Büdinger Str., 63633 Birstein **Tel. 0157 / 53163646**

### Kranken- und Altenpflege

**DRK Amb. Pflegedienst Birstein:** Beratung & Information, Häusl.  
 Kranken- u. Altenpflege, Hausnotruf, Zulassung für alle Kassen. Indus-  
 triestr. 17 • Tel. 06054/900 431 **24 Std. Rufbereitschaft 0171/1608529**  
**DRK - Menüservice Essen auf Rädern**  
**Ansprechpartner: Frau Roth/Frau Reißig, Tel. 06051/4800 48**  
**KALINKA – Ihr Pflegeteam GmbH** (zugelassen für alle Kassen),  
 Hilpertswiese 7, 63633 Birstein-Untersotzbach  
 24-Stunden-Service **Tel. 06054/911188**  
**Ev. Pflegedienste + Ev. Altenhilfezentrum**, amb. Pflege/Betreuung  
 u. Hauswirtschaft, Hausmeisterservice, Essen auf Rädern, Tagespfle-  
 ge, Nachtpflege, Kurzzeitpflege, vollstat. Pflege, Betreutes Wohnen  
 Birstein, Rosengarten 2 • Kostenfreie Beratung unter **Tel. 06054/421**

### Hörgeräteakustik

**E-A-R-Hörsysteme**, Hauptstr. 28, 63633 Birstein **Tel. 06054/900240**

### Massage • Entspannung • Geburtsvorbereitung

**Birgit ARNOLD**, [www.familientreffpunkt-wonneproppen.de](http://www.familientreffpunkt-wonneproppen.de)  
 Geburtsvorbereitung, Rückbildung, Eltern-Kind Kurse, Babymassage,  
 Wellnessangebote, Babyschwimmen **Tel. 06054-9090805**

### HP Psychotherapie • Psychologische Beratung

**Nicole Prinz**, HP/Psychotherapie, Entspannungspädagogin, Einzel und  
 Paartherapie, Gesprächstherapie, Hypnosetherapie, Mutter/Vater-Kind-  
 Kurberatung/Rehabilitation. Bahnhofstr. 5, Wächtersbach  
**Tel. 06054/9097227/www.praxislebensweg.de**

**ANKE IMHOF**, HP/Psychoth., Systemische Einzel-, Paar-, Familien-,  
 Kinder- & Jugendlichentherapie, Traumath.: Hypnoth., EMI-Th., Tiergestützte  
 Th., Supervision, Coaching, Familien-, Fallaufstellung, Burnout- + Angst-  
 th., Weiterbildungsssem., Hitzk. **Tel. 06054-9088890 + 0171/1219852**

### Krankengymnastik • Ergo- und Sporttherapie

**Praxis für Physiotherapie BOSSERT** (Krankengymnastik, Manuelle The-  
 rapie, Lymphdrainage, Massage, Fango, Kopfschmerztherapie, Kieferbe-  
 handlung, KG am Gerät, Muskelaufbautraining, PNF, med. Kinesiotaping,  
 Bobath, Atemtherapie, Hausbesuche, alle Kassen), Mitglied beim Medical  
 Network - Taunusstr. 7, 63633 Birstein **Tel. 06054/5540**

**Angela BERNHARDT: Physiotherapeutin & sekt. Heilpraktikerin**  
**Sonnenstr. 18, Birstein-Illnhausen **Tel. 06054/909666****

KG, Chiropraktik, Heilpraktik (Physio), Manuelle Therapie, Massage,  
 PNF, Bobath (Erw.\*Kinder), Akkupunktur, Lymphdrainage, Kieferthe-  
 rapie, Rehasport, Pilates und Aquakurse, Hausbesuche

[www.bewegungs-lounge.de](http://www.bewegungs-lounge.de), Bra-Schlierbach **Tel. 0175/5792255**

**Praxis für Ergotherapie Sabine Rabe **Tel. 06053-6182796****

**Praxis f. Physiotherapie Anke Georg:** Krankengymnastik, Manuelle  
 Therapie, Bobath/Erwachsene sowie alle von den gesetzlichen und pri-  
 vaten KK zugelassenen physiotherapeutischen Leistungen, Hausbesu-  
 che • Hofwiesenweg 12, Udenhain, [www.physiotherapie-brachtal.de](http://www.physiotherapie-brachtal.de)  
**Tel. 06054-917690**

### Ernährungs- und Diätberatung

**Heike SCHLUMS** (Dipl. oec. troph.), VFED/VDOE/DAAB-zertifiz.  
 Tannenweg 24, 63633 Birstein-Obersotzbach **Tel. 06054 / 5001**

### Fußpflege

Orthopädietechnik **HECKROTH**, Riedstraße 7, 63633 Birstein-Fisch-  
 born **Tel. 06054 / 1000 oder 1014**

**Helena Piek** (auch diabetische Füße) - BSS-Eckardroth, Stiftungs-  
 straße 14, Termine unter: **Tel. 06056-4995401 oder 0152-31807155**

**Nicole Gutzmer** (auch Diabetiker) für Termine **Tel. 0176/60816 461**

**Andrea Volz**, Aderbornstraße 5, 63633 Birstein-Fischborn, auch  
 diabetische Füße **Tel. 06054-914424 oder 0151-52498752**

**Podologiepraxis Hilda Duarte** (kosmetische + medizinische Fuß-  
 pflege) • auch Hausbesuche • Fachgebiet eingewachsene Nägel, Roll-  
 nägel, bei Pilzbefall sowie Diabetische Füße • Taubenweg 2, 63699  
 Burgbracht • Termine unter **06054-9095091 oder 0157-37551387**

**Jutta Oden, mobile Fußpflege **Tel. AB 06054/908341****

**Jutta Oden, mobile Fußpflege **Tel. AB 06054/908341****

### Homöopathie • Naturheilpraxis

**Werner BLUHM**, [www.naturheilpraxis-bluhm.de](http://www.naturheilpraxis-bluhm.de), Raucherentwöh-  
 lung, Manuelle Behandl., Hypnoseth. Unterreichenb., **06054-9170014**  
**Naturheilpraxis Léini Siebenaller**, Heilpraktikerin Ayurveda-Medi-  
 zin, Massage/Manualtherapie, Ernährungs- und Lebensstilberatung etc.  
**Obersotzbach 06054-9131-31**

**Gesund und Entspannt, Regina Fischer, Heilpraktikerin, Uden-  
 hain:** Bowtech, Hormone in Balance, Frauengesundheit, Aromathera-  
 pie, etc. [www.gesundundentspannt.org](http://www.gesundundentspannt.org) **Tel. 0151 178 05919**

### Tiergestützte Interventionen

**Begegnungshof EntdeckerHerzen [www.hof-entdeckerherzen.de](http://www.hof-entdeckerherzen.de)**  
 tiergest. Interventionen: Lernförderung (LRS, Legasthenie/Dyskalkulie),  
 Coaching, uvm. R. Michel-Schleich, Lichenroth, **Tel. 0176/80069438**

### Qualifizierte Tagesmutter

**Vanessa Römer**, 63633 Birstein-Wüstwillenroth **Tel. 0151 56 87 39 34**



**INHA** 24

**HOLZ-  
BLECH.DE**



InHa24 Internet-Handels GmbH, Industriestraße 4a, 63633 Birstein

**Über uns:** Wir betreiben seit 2008 unter dem Namen „Holz-Blech“ einen Fachmarkt für Holzprodukte und Trapezbleche. Getreu unserem Firmenmotto „Die Beratung macht den Unterschied“ stehen die Beratung vor Ort, der Direktverkauf vom haus-eigenen Lager sowie die Abwicklung des Internet-Verkaufs im Vordergrund. Von der Planung, Gestaltung, Lieferung bis hin zur Montage bieten wir den kompletten Service.

**Um diesen Service auf einem gleichbleibend hohen Niveau zu halten, beabsichtigen wir unser Team per sofort quali-tativ zu verstärken.**

### Verkäufer in Vollzeit (m/w/d)

Wir suchen Dich für den Verkauf und die abschlussorientierte Beratung des Kunden. Hinzu kommt die Unterstützung der kompletten Kaufabwicklung. Deine Stärken sollten sich in den Bereichen Vertrieb, Engagement, Motivation, Zuverlässigkeit und Belastbarkeit wiederfinden – darauf aufbauend solltest Du Dich durch ein souveränes und freundliches Auftreten auszeichnen. Folgende Anforderungen erwarten Dich:

- Telefonannahme Lieferanten, Kunden etc.
- Kundenaufträge und Kundenbetreuung
- Online-orientiertes Arbeiten
- Allgemeine PC-Kenntnisse
- MS-Office-Kenntnisse
- Kaufabwicklung unserer Internetshops

### Disponenten/Tourenplaner in Vollzeit und Teilzeit (m/w/d)

#### Deine Aufgaben & Qualifikation:

- Erstellen und Optimierung von kosten- und service-orientierten Tagestourenplänen deutschlandweit
- Ansprechpartner für Personal in technischen und organisatorischen Fragen des Fuhrparks
- Lösungsorientierte Reklamationsabwicklung
- Überwachung des zugeteilten Fuhrparks
- Kommunikationsstark, teamfähig, durchsetzungsstark
- Erfahrung in der Führung und im dispositiven Umfeld
- Lösungsorientiert im Sinne unserer Kunden
- Mithilfe in der Auftragsbearbeitung

### Interesse?

Dann bewirb Dich lieber noch heute als morgen! Bitte sende Deine Bewerbung per E-Mail: [hufgard@inha24.de](mailto:hufgard@inha24.de) oder per Post an folgende Adresse: InHa24 Internet-Handels GmbH, Industriestraße 4a, 63633 Birstein



## Gemeinde Brachtal Stellenausschreibungen



In der Gemeinde Brachtal, dem südlichen Eingangstor zum Vogelsberg, sind zum nächstmöglichen Zeitpunkt **unbefristete** Vollzeitstellen

(Grundsätzlich können die Stellen auch in **Teilzeit** gemäß dem Hessischen Gleichberechtigungsgesetz erfolgen)

in folgenden Bereichen neu zu besetzen:

- **Bürgerservice und Vermietung der gemeindlichen Versammlungsstätten**
- **Vorzimmer/ Assistenz des Bürgermeisters**
- **Stellvertretende Kassenleitung**

Die expliziten Aufgabengebiete, das gewünschte Profil sowie die Anforderungen entnehmen Sie bitte unserer Homepage unter

<https://www.brachtal.de/rathaus-buergerschaft/aktuelles/stellenangebote-und-ausbildung/>

Wir haben Ihr Interesse geweckt?

Dann richten Sie bitte Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen bis **05. Mai 2022** an den Gemeindevorstand der Gemeinde Brachtal, Personalamt, Wächtersbacher Straße 48, 63636 Brachtal oder per E-Mail an: [personalverwaltung@gemeinde-brachtal.de](mailto:personalverwaltung@gemeinde-brachtal.de)

# AM 23.04. SPAREN MIT DER EICHHORN APP

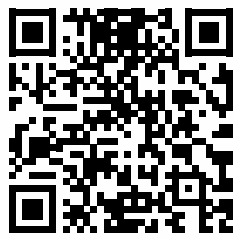


# 10% RABATT\*

KOSTENLOS IM  
APPSTORE UND  
GOOGLEPLAY STORE



APP DOWNLOADEN  
UND AN DER  
KASSE VORZEIGEN  
NUR GÜLTIG AM 23.04.2022



\*Aufträge müssen an diesem Tag bezahlt werden. Gilt nicht für Angebote oder bereits reduzierte Ware, Bücher, Pakete, Paletten, Gas, Brennstoffe, Treibstoffe, Pfand, DNP/DTP, Artikel, Mieten, Zeitschriften, Gutscheine und Frachten. Nicht mit anderen Rabattaktionen kombinierbar. Abgabe nur in handelsüblichen Mengen. Nur am 23.04.2022 gültig. Eine nachträgliche Rabattgewährung ist ausgeschlossen.

Eichhorn AG, Sitz der Gesellschaft: Lauterbacher Str. 40, 63633 Birstein, Handelsregister-Nr. 13081, Amtsgericht Hanau

# EICHHORN

BAUSTOFFE & TRANSPORT | HEIMWERKEN | TIER & GARTEN

**ANGERSBACH**  
Am Sportplatz 2  
36367 Angersbach  
Tel.: 0 66 41 - 96 70-0  
Mo. - Fr. 07.00 - 19.00  
Sa. 08.00 - 17.00

**BIRSTEIN**  
Lauterbacher Straße 40  
63633 Birstein  
Tel.: 0 6054 - 91 20-0  
Mo. - Fr. 07.00 - 19.00  
Sa. 08.00 - 17.00

**GEDERN**  
Am alten Bahnhof 2-4  
63688 Gedern  
Tel.: 0 6045 - 952 47-0  
Mo. - Fr. 07.00 - 19.00  
Sa. 08.00 - 17.00

**BÜDINGEN**  
An der Kleibscheibe 4-6  
63654 Büdingen  
Tel.: 0 6042 - 96 32-0  
Mo. - Fr. 07.00 - 19.00  
Sa. 08.00 - 17.00

**GLAUBURG**  
Glauburger Straße 45 a + b  
63695 Glauburg-Stockheim  
Tel.: 0 6041 - 80 06-0  
Mo. - Fr. 07.00 - 19.00  
Sa. 08.00 - 17.00

**LICH**  
Am Schwanensee 11 a  
35423 Lich  
Tel.: 0 6404 - 95 09-02  
Mo. - Fr. 08.00 - 18.00  
Sa. 08.00 - 17.00